Ն. Ս. Յովհաննէս ԻԳ. Ս. Քահանայապետը իր աջին ունենալով Գերպ. Սրապիոն Արքեպս. Ուլուհոճեան Ընդհ. Աբբահայր, եւ իր ձախին՝ Հ. Եղիա Վ. Փէչիկեան՝ Ընդհ. Քարտուղար Մխիթարեան Միաբանութեան (Վատիկան, 11 Նոյեմբեր 1960)

կ'աւարտէր, Թողլով հոգիներուն մէջ այն քաղցր եւ մխիթարական տպաւորութիւնը զոր ներկաները զգացին:

Կնիք այս պրակին Թող ըլլայ այն սիրալիր ընդունելութիւնը զոր Ն. Ս. Յովհաննէս ԻԳ. Ս. Քահանայապետը վերապահած էր մեր Գերպ. Աբբահօր:

Արդարեւ հայրական սիրոյ եւ զուարթանքի ամէն ցոյց ըրաւ Նորին Սրբութիւնը երբ Գերպ. Աբբահայրը գնաց իրեն այցելութեան Նոյեմբեր 11ին Միաբանութեան Ընդհ. Քարտուղարին հետ:

Նա երկար տեղեկութիւններ հարցուց Միաբանութեան մասին եւ Ս. Ղազարու վանքին. յիշեց մի առ մի իրեն ծանօթ Հայրերը, յայտնեց իր խորին խնդակցութիւնը Աբրահօր եւ համօրէն Մխիթարեան Միաբանութեան եղած բարձր պատիւին համար՝ զոր ինք իրեն սիրոյ եւ յարգանքի պարտականութիւն համարած էր կատարել առիթով Աբրայական քսանեւհինգամեայ յոբելեանին:

Աւելցուց սիրոյ եւ քաջալերանքի խօսքեր՝ օրհնելով հուսկ զինքն ու Միաբանութեան բոլոր Հայրերը մի առ մի:

ՇՆՈՐՀԱՒՈՐԱԿԱՆ ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ ԵՒ ՆԱՄԱԿՆԵՐ

Հայ Եկեղեցականներ

Castelgandolfo, 13 Agosto 1960

Prendo viva parte esultanza cotesta diletta Congregazione lieta occasione venticinquesimo abbaziale vostra eccellenza nobilitata alto riconoscimento dal Santo Padre conferente pienezza sacerdozio stop Prego il Signore di accordarLe lunghi felici anni intercedente Vergine santissima Assunta proteggere prosperare ognora benemerito istituto vantaggio santa chiesa gerarchia et popolo armeno.

Cardinale Patriarca Agagianian

* * *

Catolicossat Arménien de Cilicie

Antélias, le 29 Oct. 1960

Sa Grandeur Archevê Srabion Oulouhodjian
Félicitations cordiales occasion heureuse ordination Archevêque distinction méritée prions pour succès personnel prospérité Congrégation.

Catholicos Zareh I de Cilicie

* * *

Beyrouth, 27 Ott. 1960

Associandomi gioia Congregazione Mechitarista prego gradire vive felicitazioni fervidi voti occasione consacrazione episcopale.

Arcivescovo Batanian

* * *

Istanbul, 29 Ott. 1960

Arcivescovo e clero d'Istanbul auspicano ogni bene occasione consacrazione e giubileo.

Monsignore Kiregian

* * *

Wien, 13 Ago. 1960

Felicitazioni auguri cordiali per giubileo.

Wien, 15 Ago. 1960

Sincères félicitations occasion nomination archévêque, voeux ardents prospérité votre Congrégation.

Wien, 29 Ott. 1960

Prenant part aux solennités de votre sacre épiscopal prions d'agréer nos sincères félicitations.

Archevêque Habozian
Congrégation Méchitariste

* * *

Alep, 11 Set. 1960

Sincères congratulations vénérable Congrégation Méchitariste pour grand honneur mérité en votre digne personne ad multos annos.

Archevêque Layekian

* * *

Paris, 24 Ago. 1960

Alleluia remercions Dieu félicitations prières pleins succès entreprises saintes.

Monseigneur Zohrabian, Père Adamian

* * *

Poggio Catino, 17 Ago. 1960

Occasione sua promozione arcivescovile alto attestato Santa Sede degna ricompensa meriti saggia direzione venticinque anni et confermata meritata stima Congregazione Mechitarista presento fervide felicitazioni voti partecipando particolarmente grande esultanza cara casa Mechitarista.

Ghiragosian Procuratore Patriarcale

* * *

Marseille, 26 Ago. 1960

Vives félicitations ad multos annos.

Amadouni

* * *

Paris, 11 Ago. 1960

Agréez voeux ardents essor apostolique œuvre vénérable Fondateur continuateurs.

Amadouni, Adamian

* * *

Grayville Penn. 29 Ott. 1960

Warmest congratulations and Gods richest blessings occasion episcopal consecration.

Mons. Stepanian

© National Library of Armenia

Poggio Catino, 15 Ago. 1960
Rallegramenti, auguri cordialissimi.
Mons. Gr. Ingeian

* * *

Marseille, 25 Ago. 1960
Communauté arménienne catholique Marseille joyeuse apprendre votre nomination archevêque dignité bien meritée vous exprime ses profonds hommages respectueuses félicitations prie Seigneur vous accorder une longue heureuse vie féconde prospère apostolat.
Mons. Tchouhadjian

* * *

Marseille, 27 Ott. 1960
Occasion sacre présentons sincères félicitations sommes joyeux voyant fils dévoué Mekitar élevé haute dignité par Souverain Pontife Jean XXIII demandons Seigneur faveur longue vie prospère apostolat pour le bien chère Congrégation honneur notre Arménie martyre.
Arméniens catholiques Marseille, leur Pasteur Tchouhadjian

* * *

Roma, 30 Ago. 1960
Sacerdoti alunni spiritualmente uniti porgiamo filiali felicitazioni imploriamo paterna benedizione.
Ingeian, Kaftandjian, Petrowicz

* * *

Jounieh, 30 Ott. 1960
Institut Patriarcal Bzommar félicite Abbé Général Oulouhodjian consécration épiscopale.
Terzian Supérieur

* * *

Beirut, 27 Ott. 1960
Félicitons sacre souhaits.
P. Jean Mecerian

* * *

Paris, 28 Ott. 1960
Communauté arménienne catholique Paris se joint à moi vous féliciter sacre archiepiscopal gloire Eglise Catholique, Congrégation Mékhitariste, Nation Arménienne.
P. Abraham Adamian

Istanbul, 16 Ago. 1960
Gloria a Dio, viva gioia, felicitazioni cordiali.
Posbiyik, Givanian

* * *

Sèvres (Seine et Oise), 13 Ago. 1960
Présent esprit solennité monastique voeux respectueux, bonheur, prospérité.
Mouratian Varjaran

* * *

Buenos Aires, 13 Ago. 1960
Direzione maestri, alunni Collegio Mechitarista partecipando gioia Congregazione occasione giubileo abaziale, implorando benedizioni divine.
Direzione Collegio

* * *

Alexandrie 29 Ott. 1960
Participations joie Congrégation heureux évènement direction professeurs.
Parents, élèves Collège Mékhitariste

* * *

Tbilisi (Tiflis), 13 Ago. 1960
Shenorawor artiunaper hopelian papakelow yergar ghiank parawor abaka Miapanutian.
P. V. Hovhannessian

* * *

Kamichli, 27 Ott. 1960
Occasion sacre archiepiscopal notre Abbé Général uni joie félicite Congrégation.
Père Sarkissian

* * *

Alexandrie, 15 Ago. 1960
Félicitations filiales occasion nomination archevêque.
Père Manoukian

* * *

Beirut, 29 Ott. 1960
Mer serdakin angheghdz khentagtzoutiunnere.
Viennagan Mekhitarianner, Beirut

* * *

Cambridge, Mass., 28 Ago. 1960
Please accept occasion your recent elevation our respectful and prayerful congratulations and best wishes.
P. L. Arakelian

Marseille, 5 Ago. 1960
A l'occasion de votre 25ème anniversaire abbatial, laissez-moi vous exprimer mes voeux les plus sincères avec mes chaleureuses félicitations.
P. Joseph David S. J.

Poggio Catino, 15 Ago. 1960
Auguri sinceri.
Padre Vicente

Մխիթարեան եւ Մուրատ–Ռափ. Նախկին Աշակերտներ

Genève, 14 Ago. 1960
Regrettant de ne pouvoir assister à votre fête je vous envoie mes meilleurs souhaits de santé, de bonheur. Ad multos annos.
Votre dévoué **Pilossian**

* * *

Genève, 29 Ott. 1960
Dignité archiepiscopale dont vous venez être honoré est une nouvelle gloire pour votre Congrégation que vous guidez depuis 25 ans avec tant de sagesse ancien élève Mooirat-Raphael et ami des Mékhitaristes vous souhaite longue vie, santé pour pouvoir continuer l'oeuvre grandiose Grand Mékhitar.
Docteur Pilossian

* * *

Venezia, 14 Ago. 1960
Vivissime congratulazioni e felici per vostra elevazione alla dignità arcivescovile.
Vostro affettuosissimo **Hagop Petreyan**

* * *

Heliopolis (Cairo), 30 Ott. 1960
Acceptez sentiments sincères occasion reprise tradition séculaire.
Ing. Ardachès Orakian

* * *

Nervi, 13 Ago. 1960
Presenti spirito festa vostro 25° abbazia.
Coniugi Kascandilian

* * *

Milan, 26 Ott. 1960
Esprimiamo nostra letizia et felicitazioni per ambito episcopato desiderando partecipare vostra consacrazione.
Hovsep, Laura Kascandilian

* * *

Padova, 13 Ago. 1960
Lieti partecipare fausta riccorenza.
Famiglia Sogoian

Salzburg, 30 Ott. 1960
Zur verleihung der Hohen wuerde entbieten die besten segenswuensche.
Aris Husseindjian

* * *

Alep, 29 Ott. 1960
Présentons sentiments rejouissance oncle vénérable événement solennelle prions bonté divine protection serviteur Congrégation Mékhitariste.
Famille Khatchadourian

* * *

Wien, 29 Ott. 1960
Félicitations sincères, votre tout devoué
Agop Tarjan

* * *

Beirut, 30 Ott. 1960
Occasione consacrazione episcopale auguri cordiali Eccellenza vostra et Congregazione amatissima.
Ing. Barkève Marimian

* * *

Baselga, 16 Ott. 1960
Con profondo filiale devozione porgo vivissimi auguri.
Dott. Donabed Hovhannessian

* * *

Vigevano, 14 Ago. 1960
Esultando elevazione pienezza sacerdozio et dignità arcivescovile invoco abbondanza doni celesti fecondità apostolica santità spirituali consolazioni.
Akelian Gregorio e famiglia

* * *

Lignano Sabbia d'oro, 13 Ago. 1960
Dolenti non poter intervenire partecipiamo in spirito vostra festa, auguriamo vita lunga chiediamo paterna benedizione.
Famiglia Matossian, Condakgian Garabed

© National Library of Armenia

Palazzolo dello Stella, 3 Set. 1960

Esultanti vostra meritata nomina porgiamo vivissime filiali congratulazioni rispettosi ossequi.

Matossian, Condakgian Garabed

* * *

Bourgas, 15 Ago. 1960

Zer appaiutian csanhincamia hopelianin aritov donagan cermakin chenorhavorutiunner yev machtancner.

Garo Gioboian

* * *

Bourgas, 28 Ott. 1960

Zenzakin schnorhavorutiunner zer jebisgobosagan zernatrutian iev Miapanutiant mez hachtanaghi orvan aritov.

Garo Gioboian

* * *

Caracas, 29 Ott. 1960

Quali integranti famiglia Mekitarista partecipiamo comune esultanza per alto onore concessovi in riconoscimento vostri innegabili meriti invocchiamo vostra benedizione.

Hrant Dewletian, Vartkès Yeretzian, Sarkis Aksarailian, Bedros Deraprahamian

* * *

Paris, 12 Ago. 1960

Jubilé abbatial votre Excellence vous présente voeux fervents.

Alemshah Garbis

* * *

Milano, 29 Ago. 1960

Impossibilitati assistere cerimonia consacrazione causa malattia Giulietta in questo lieto giorno formuliamo vivissimi et affettuosi auguri implorando sempre paterna benedizione.

Vahe Sandra Bogossian

* * *

Le Puy en Velay, 14 Ago. 1960

Anciens élèves et moi même prions votre Excellence accepter nos hommages et félicitations respectueux stop Puisse Providence vous accorder force et santé pour perpétuer votre œuvre chère à nos coeurs reconnaissants.

Sourig Exerjean
Président Union Anciens élèves

Marseille, 30 Ott. 1960

Prions humblement votre Excellence accepter nos vives félicitations à l'occasion votre élévation à la dignité d'Archevêque stop Anciens élèves et moi même reconnaissants des bienfaits dont le coeur paternel de Votre Excellence les a comblés heureux de cette haute distinction formulons les vœux les plus ardents pour Votre Excellence.

Sourig Exerjean
Président Association Anciens Elèves

* * *

Buenos Aires, 13 Ago. 1960

Envoyons félicitations Monsegneur Uluhodjian stop Jubilé glorieux, meilleurs vœux.

Anciens élèves M.-Raphael Amérique Sud

* * *

Viserba, 14 Ago. 1960

Con felicitazioni et fervidi auguri partecipiamo al giubilo generale per venticinquesimo anniversario della Vostra gloriosa abbazia sul trono di Mekitar, invocando la Vostra paterna benedizione.

Le famiglie Maloyan e Chekikian

* * *

Cortina d'Ampezzo, 16 Ago. 1960

In questo giorno felice siamo vicini a voi devotissima Famiglia.

Gianighian

* * *

Cortina d'Ampezzo, 14 Ago. 1960

Migliori auguri con devozione.

Famiglia Gianighian

* * *

Villeneuve (Vaud), 13 Ago. 1960

Spiritualmente presenti giubileo.

Famiglia Aramayis Sirabian

* * *

Teheran, 25 Ago. 1960

Heartfelt congratulation and best wishes on occasion your elevation to Archiepiscopal dignity.

Lachinian family

* * *

Sèvres (S. et O.), 29 Ott. 1960

Regrettons ne pas pouvoir assister cérémonies. Chaleureuses félicitations.

Ohanian

Beyrouth, 2 Set. 1960

Arkebiskobosoutian badvaper asdijanin tzezi chnorhoumin artiv barzankov gue nergayatznenk tzezi mer tchermakin chenorhavoroutiounnere.

Famille Davidian

* * *

Beyrouth, 29 Ott. 1960

Tzer Arkébiskobos ozoumin yev tzernatroutian artiv arevchadoutian yev artiounavor korzounéoutian serdakin maghtankner tzezi stop Tzer anznver dzarayoutyantz vartzadroutiamp azkanver yev parabanz Miapanoutiounet yevs gue versdana ir iravounke ourakhoutiamp letznelov mer serdére.

Davidian endanik

* * *

Milano, 30 Set. 1960

Spiacente non poter partecipare personalmente alla cerimonia desidero associarmi al solenne tributo di stima con devoti auguri e congratulazioni.

Suo ex allievo **Foundoukian**

* * *

Marseille, 30 Ott. 1960

Abris Appahayr, arev kou guiankine.

Ferdi Abadjian

* * *

Buenos Aires, 13 Ago. 1960

Ateneo Universitario Argentino Armenio participa jubileo abacial Monsenor Doctor Ulohodjian stop Mejores augurios.

Dr. Arslanian, Bodossian

* * *

Watertown, Mass., 13 Ago. 1960

Sincere congratulations on occasion of twentyfifth anniversary of your brillant abbotship wishing every success.

Hagop Atamian

* * *

Watertown, Mass., 30 Ott. 1960

Hearty congratulations on occasion of your elevation to Archbishopship.

Hagop Atamian family

* * *

Istanbul, 13 Ago. 1960

Congratulazioni e vivissimi auguri di salute a Vostra Eccellenza stop L'Associazione ex alunni Istanbul partecipa di cuore alla vostra festa in occasione del giubileo di Vostra Eccellenza.

Nubar Azarian

Worcester, Mass., 29 Ott. 1960

Congratulations may the years ahead bring fulfillment of your fondest hopes wish could be there love

Dr. Mrs. Vahram Uluhogian

* * *

Paris, 29 Ott. 1960

De tout cœur avec toutes nos félicitations.

Hamparzoumian

* * *

Avila, 15 Ago. 1960

Toutes nos meilleures pensées et vœux très sincères, nous vous embrassons très respectueusement.

Bedros Hamparzoumian

* * *

Senigallia, 13 Ago. 1960

Impedito indisposizione auspica con filiale entusiasmo vita lunga felice moltiplicazione opera benedetta Congregazione Mechitarista et bene nazione Armena affettuosamente.

Famiglia Ing. Simonian

* * *

Padova, 9 Ott. 1960

Impedito malattia partecipare cerimonia Vostra consacrazione Vescovo punto Bacia la destra.

Prof. Hrayr Terzian e famiglia

* * *

Milano, 30 Ott. 1960

Assente per impegni professionali partecipo in ispirito con commossa gioia et fierezza Sua ordinazione episcopale che onora Congregazione et popolo Armeno.

Dott. Ekmekgian Manug et Famiglia Dalai

* * *

Sèvres, 29 Ott. 1960

Vivissimi felicitazioni occasione consacrazione episcopale coronamento feconda attività onore benemerita Congregazione e nazione Armena.

Dott. Alessandro Der Asvazadurian

* * *

Roma, 20 Ago. 1960

Devoti sentiti rallegramenti.

Achrafian

© National Library of Armenia

Milano, 29 Ott. 1960

Impossibilitato presenziare cerimonia per precedenti impegni professionali pregoLa porgere Sua Eccellenza Uluhogian, filiali felicitazioni. Devotissimo.

Pasargiklian Vahan

* * *

Riva sul Garda, 14 Ago. 1960

Ringrazio gradito invito impossibilitato intervenire porgo doverosi ossequi et vivissime felicitazioni fausto giubileo.

Pietro Kioroglian

* * *

Plovdiv, 29 Ott. 1960

Occasione elevazione Arcivescovile, auguri lunghi anni, prosperità Convento.

Chahnazarian

* * *

Beyrouth, 29 Ott. 1960

Felicitazioni e auguri.

Dr. Meroujean Bakcegian

Wien, 14 Ago. 1960

Calorose felicitazioni augurio prosperità.

Famiglia Mendikian

* * *

Roma, 20 Ago. 1960

Rallegrati lieta notizia alto sacro onore conferitovi vogliate gradire filiali sensi devozione noi tutti.

Ghiragossian famiglia

* * *

Cairo, 14 Ago, 1960

Vœux filiaux occasions jubilé d'argent.

Dicran Kévorkian

* * *

Roma, 10 Ago. 1960

Vivissime congratulazioni invocando Sua peterna benedizione.

Hrand Avakian

* * *

Roma, 29 Ott. 1960

Lontani ma vicini col cuore alla grandiosa festa.

Hayatian, Hovsepian, Gutcherian, Davidian, Manoukian, Kechician, Mikaelian

---

Ազգականներ եւ Հայ Բարեկամներ

Watertown, Mass., 13 Ago. 1960

Felicitations on your twentyfifth jubilee and heartfelt wishes for continuous health and productive long life respectfully and lovingly

Your brother **Mugrdich, Mendeoohi, Varteni, Hovhannes**

* * *

Watertown, Mass., 29 Ott. 1960

With you in heart and thoughts on the great occasion of your newly bestowed Arch bishophood heartfelt congratulations.

Your brother **Mugrditch and family**

* * *

Providence, 29 Ott. 1960

Dear uncle, it is with great pride and humbly that we transmit our felicitations and warmest wishes to you on this solemn and magnificent occasion. Our one regret is that we cannot be present to witness this holy consecration and express our unbounded feelings to you personally. May God grant you many healthful happy years in your new station as Archbishop respecfully and lovingly.

John and Anita Wolohojian

* * *

Worcester, Mass., 29 Ott. 1960

Delighted and we participate with great joy on your consegration day, congratulations.

Mr. Mrs. Benjamin Shemeligian Ann

* * *

Marseille, 2 Set. 1960

Nos chaleureuses félicitations pour votre grade d'Archevêque vœux de longue vie.

Union Générale de Kharpout
Comité Central de France

Waukegan, 14 Ago. 1960

The tademtzies of Waukegan would like to congratulate you on your 25th years as abbott of the centuries old Monstery of Mechitarist we are very proud of your great achievement and wish you many more successful years of service to God and your nation.

Tadem Educational Society of Waukegan Chapter

* * *

Cambridge, Mass., 13 Ago. 1960

Tademzis happilly join you and congratulate you in the celebration of the twentyfifth anniversary of your abbot generalship extending wishes for health an longevity.

Tadem Educational Society Central Committee Paul Kaloustian

* * *

Beirut, 14 Ago. 1960

Occasion heureuse jubilée formulons vœux Famille Mekhitariste.

Dr. Khatchadourian, Najarian

* * *

Detroit, Mich., 8 Set. 1960

Congratulations on the celebration of the Mechitarist Cogregation foundation day in particular it is with great happiness we hear that on the same day you are being ascended to the rank of Archbishop.

Mr. and Mrs. K. Tandourjian

* * *

Paris, 29 Ott. 1960

Respectueuses félicitations pour eminente élévation sacerdotale.

Famille Tossounian

* * *

Milano, 28 Ott. 1960

In occasione della elevazione di Vostra Eccellenza altissimo grado pastorale porge devoti auguri et migliori voti.

Famiglia Ovanessian

* * *

Buergenstock, 14 Ago. 1960

Idalio Hai kaghute ghe makhte arevsciadutiun, peghun corzuneutiun.

Arzumanian

Milano, 18 Ago. 1960

Hay Dan Endanik cermoren havakuaz zer sciurtch hampurelov surp atch ghe shenoravore zer artiunaliz appayoutian lousabayzar yev askokoud ksanhinkamea hopelian.

Hay Dan Vartchutiun

* * *

Milano, 27 Ago. 1960

Nel fausto giorno della sua gloriosa elevazione supremo grado pastorale la Casa Armena di Milano devotamente raccolta intorno ad ella porge filiali auguri formulando voti di sempre più illuminata et proficua guida della benemerita Congregazione del Grande Mekhitar et invoca inchinandosi benedizione.

La Famiglia della Casa Armena

* * *

Villeneuve (Vaud), 13 Ago. 1960

Congratulazioni vivissime.

Unione Culturale Armena d'Italia

* * *

Paris, 29 Ott. 1960

Occasion cérémonie Votre ordination présentons vives congratulations et vœux sincères.

Haratch

* * *

Boston, Mass., 13 Ago. 1960

Cherm shenorhavoroutiounner tser appayoutian 25rt daretartsin artiv, Astvadz yergar giank barkeve tsezi.

Garo Sasouni, Hrand Samuel, Hovannès, Kourken, Jirair

* * *

Marseille, 29 Ott. 1960

Isgouhie Oulouhodjian très heureuse addresser Son Excellence respectueuses et bien affectueuses félicitations.

Isgouhie

* * *

Téhéran, 14 Ago. 1960

Occasion fêtes jubilaires participons de cœur présentons félicitations, souhaitons longues années d'apostolat.

Famille Tchiloyan

* * *

Téhéran, 29 Ott. 1960

Occasion sacre nous exprimons chaleureuses félicitations vœux prospérité Congrégation Mékhitariste implorons bénédiction.

Famille Tchiloyan

© National Library of Armenia

Teheran, 28 Ott. 1960

Sua Eccellenza Monsignor Uluhogian occasione consacrazione episcopale esprimiamo sinceri auguri voti longevità prosperità Congregazione omaggi Sua Eminenza Cardinale Agagianian.

Fratelli Petrossian

* * *

S. Margherita, 14 Ago. 1960

Occasione Vostro giubileo venticinquennale porgo cordialissimi felicitazioni e fervidi auguri per felice avvenire.

Yervant Hussissian

* * *

Wien, 13 Ago. 1960

Hearthiest congratulations and at the occasion of your jubiles.

Prof. Sevag

* * *

Buenos Aires, 13 Ago. 1960

Madres alumnos Mekhitarista y comision amigos Colegio Mekhitarista participan jubileo abacial Monsenor Uluhodjian stop Felicitaciones.

Eurnekian, Terdjanian

* * *

Castiglincello, 13 Ago. 1960

Ricorrenza fausto giubileo preghiamo Sua Eccellenza gradire nostre sincere felicitazioni e migliori auguri

Famiglia Artin Dilsizian

* * *

Dinuba, Calif. 27 Ott. 1960

We extend you sincere congratulations upon your elevation to high honor and rank of Archbishop.

Mr. and Mrs. Mardig Peloian

* * *

Milano, 29 Ott. 1960

Felicitazioni vivissime col voto di avvenire luminoso nelle nuove missioni.

Yeranui Pambakian

* * *

Téhéran, 1 Nov. 1960

Vordiakan hamestutiamb shnorhavoroum yem dzerd serpazanutian bsakavor odzoume.

Bejanian

Marseille, 28 Ott. 1960

Impossibilité assister cérémonie sacre vous présente sincères et respectueuses félicitations.

Arakelian

* * *

London, 13 Ago. 1960

Our heartiest congratulations and best wishes for very many more years at the helm of San Lazzaro.

Meguerditch and Elena Kudian

* * *

Detroit, Mich., 8 Set. 1960

Congratulations on this special day we are very proud and happy at your elevation to the rand of Arch bishop.

Mr. and Mrs. V. Azizian

* * *

Gardencity, Mich., 9 Set. 1960

Congratulations on occasion on your ordaining.

Mr. and Mrs. Paul Maraian and family

* * *

Marseille, 11 Ago. 1960

Occasion Votre jubilé 25 années prélature Vous présentons vives félicitations souhaitons parfaite santé longue vie prospérite Congrégation demandons bénédiction paternelle.

Epoux Zamarian

* * *

Providence, 29 Ott. 1960

Please accept our sincer congratulations and best wishes on this holy day of your appointment as Archbishop of Chersonesus. We are honored and happy to have been counted among your invited guests and extend our hearts and minds to you on this day to share this joyful occasion with you.

Mr adn Mrs. George Egavian

* * *

Paris, 20 Ott. 1960

Comité parents élèves Collège Moorat adresse félicitations et vœux respectueux.

Présidente **Herminé Feydit**

* * *

Hartford, Conn. 29 Ott. 1960

Prayerful congratulations on your elevation stop Ad multos annos.

Mr. and Mrs. Kevork Ohannessian

Paris, 13 Ago. 1960

Regrettons éloignement félicitons jubilé prions Dieu vous conserver longtemps Abbé Général et perpétuer prospérité Congregation.

Famille Feydit

* * *

Paris, 17 Ago. 1960

Participons grande joie Congrégation félicitons respectueusement Archevêque.

Feydit

* * *

Beyrouth, 28 Oct. 1960

Quod erat in votis.

Prof. H. Iskenderian

* * *

Englenwood, 28 Ott. 1960

We rejoicefully congratulate your Excellency upon your elevation to the high rank of Archibishop so graciously cestowed upon you by His Holiness Pope John XXIII thus honoring your worthy Congregation and the Armenian people. We offer our prayers for your good health and a long life of dedicated service to God and the continued noble work of your predecessors.

Mr. Joseph Sudbeaz
Mr. and Mrs. Garo Artinian,
Mr. and Mrs. Aris Arakelian,
Mr. and Mrs. Yervant Berberian,
Mr .and Mrs. Levon Mardirossian,

* * *

Paris, 28 Ott. 1960

Félicitations vœux ardents pour Vous et Congrégation.

Président Conseil **Karian**

* * *

Padova, 14 Ago. 1960

Partecipiamo con gioia lieto giubileo.

Famiglia Zingirian

* * *

Buenos Aires, 13 Ago. 1960

Scouts Mekhitaristas y comision Padres scouts participan jubileo abacial Monsenor Uluhodjian pidiendo bendiciones stop Mejores augurios.

Terdjanian

Valence sur Rhône,28 Ott. 1960

Occasion sacre épiscopal daignez recevoir Excellence expression sentiments filiaux compatriotiques formulons longue présence plus grand bien peuple Arménien demandons bénédiction.

Hamakharpertsiagan Mioutioun

* * *

Roma, 30 Ott. 1960

Presente in pensiero preghiera formulo auguri fervidi fécondo apostolato et congratulazioni.

Yervant Agopian

* * *

Roma, 29 Ott. 1960

Nella impossibilità intervenire sacra funzione consacrazione formuliamo fervidi voti lunghi anni fecondo apostolato per il bene cristianità et gloria della Chiesa stop Con filiale devozione

Giorgio, Fiore e Paola Zaccarian

* * *

Marseille, 30 Oct. 1960

A l'heure où le cœur de nous tous bat à l'unisson pour l'honneur dont la Maison de Mékhitar nous gratifie encore une fois, je prie Votre Révérence de transmettre mon amour filial à S. E. Mons. S. Oulouhodjian hier mon recteur attentionne aujourd'hui primé de l'Eglise, sacré par S. E. Cardinal Agagianian Patriarche des arméniens.

A. Chéhiguian

* * *

Milano, 29 Ott. 1960

Per altissima designazione Vostra Eccellenza formulo i migliori et rispettosi voti.

Sona Ibishian

* * *

Milano, 29 Ott. 1960

Impossibilitati presenziare cerimonia investitura trenta Ottobre preghiamo Sua Eccellenza accogliere espressione nostra vivissima gioia et sensi profonda devozione.

Famiglia Piloyan

* * *

Milano, 28 Ott. 1960

Nella fausta giornata della meritata elevazione di Vostra Eccellenza altissimo grado episcopale porgiamo riverenti auguri et voti.

Zvart Seferian et figli

© National Library of Armenia

Milano, 30 Ott. 1960

Presento pregando voler accettare omaggi e congratulazioni.

Onnig Kurkdjian

* * *

Santa Margherita Ligure, 29 Ott. 1960

Cordiali felicitazioni e congratulazioni vivissimi per l'alta dignità conseguita.

Leon Aznavourian

* * *

Milano, 13 Ago. 1960

Felicitazioni vostro 25 anniversario.

Migirdic Arslan

* * *

Milano, 29 Ott. 1960

Zer hokevor hantessin paroyabes masnakzelov i serdé ghe scenorhavorem naev mahtelov zer sirpasnutian kaciarohci u yercianik arevshadutiun agnazanok u horin harkanok hampurelov zer surp aci, minam zer honarh havadaziali.

Arslan Migirdich

* * *

Paris, 19 Oct. 1960

Thès heureux de la nouvelle de votre élévation apprise aujourd'hui retour de voyage suis honoré votre invitation permettant vous féliciter en personne.

Boghos Ispénian

* * *

Nice, 13 Ago. 1960

Sincères félicitations pour votre 25ème anniversaire, respectueusement.

Alexanios

* * *

Damas, 29 Ott. 1960

Très honoré aimable invitation présente sincères félicitations à cher ami camarade souhaite toujours succès et profond dévouement Eminence Cardinal Agagianian.

Général retraite **Hrant Maloyan**

* * *

Worcester, Mass., 29 Ott. 1960

Happy to hear you promotion delighted wish to be remembered in your prayers good luck best wishes.

Mr. Mr. Ralph Shemeligian family

Cambridge, Mass., 10 Ago. 1960

Congratulations on your 20th anniversary as Abbot General best wishes for a long and healthy live respectively

yours Menzoian family Arlington

* * *

Detroit, Mich., 14 Ago. 1960

Congratulations on your 25th anniversary as Abbot General and we wish you continuing good healht.

Aramian family

* * *

Detroit, Mich., 13 Ago. 1960

Sincerest congratulations on your twenty-fifth anniversary as Abahayr may God bless you with many many more years of good health continued success and a return trip to the states Alice, Berge, Christopher and Barry send their love with fondest memories and our dearest love.

Dr. S. Najarian

* * *

Detroit, Mich., 30 Ott. 1960

Congratulations on your recent elevation may God bless you sincere good wishes.

Misak and Nazenik Oulohojian

* * *

Worcester, Mass., 29 Ott. 1960

We all join in warm congratulations and best wishes to you for the honor bestowed on you which you so proucly deserve.

Kaprielian and Vertanian familes.

* * *

Buenos Aires, 28 Ott. 1960

Muchas felicitaciones.

Comicion Dams de Alter Charcas

* * *

Tripoli, Libya, 30 Ott. 1960

Impossibilitati assistere personalmente inviamo sinceri auguri.

Famiglia Zarmanian

* * *

Tripoli, Libya, 30 Ott. 1960

Assolutamente impossibilitato venire ed esultare personalmente invio ardentissimi commossi deferenti auguri.

Haig Aharonian

Worcester, Mass., 29 Ott. 1960

Congratulations and best wishes on this happy occasion may God bless you and keep you.

Dr. and Mrs. Alexander

* * *

Istanbul,30 Ott. 1960

Partecipo cordialmente elevazione dignità Arcivescovo augurando prosperità cara Congregazione.

Garbis Admanian

* * *

Boston, Mass., 30 Ott. 1960

Sincerest congratulations.

Virginia Goolkasian

Alexandrie, 13 Ago. 1960

Félicitations occasion jubilé.

Shaké, Vahram Avakoff

* * *

San Francisco, Calif. 30 Nov. 1960

Congratulations on your promotion you earnned it and deserve every success best of luck.

Khoushboulian, Tashian

* * *

Cairo, 29 Ott. 1960

Sincères félicitations meilleurs vœux longue vie prospérée.

Arménak Meutemedian

Լատին եկեղեցականներ

Città Vaticano, 13 Ago. 1960

Rallegrandosi vivamente per XXV anni saggio governo Congregazione Mechitarista Venezia sacra Congregazione porge sentite felicitazioni per meritata promozione Arcivescovile con fervidi auguri feconda attività futura.

Cardinale Amleto Cicognani

* * *

Roma, 12 Ago. 1960

Rallegramenti vivissimi giubileo abbaziale preghiere fervidi auguri.

Cardinale Roberti

* * *

Città Vaticano, 13 Ago. 1960

Vibrante commozione intera comunità San Lazzaro trova eco gioiosa nel mio animo punto Voglia gradire cara Eccellenza mie felicitazioni devotissime.

Loris Capovilla
Segretario particolare Santo Padre

* * *

Crespano, 18 Ago. 1960

Congratulomi Vostra Eccellenza elevazione dignità Arcivescovo Le plaudo ripristina antica consuetudine grande onore Congregazione Mechitarista decoro Venezia.

Gianfranceschi Vescovo

Curia Patriarcale Venezia, 30 Ott. 1960

Impedito subitanea indisposizione presenziare solenni cerimonie vostra consacrazione assicuro fervida partecipazione spirituale santa gioia vostra et Congregazione et gente armena innalzo voti prosperità Vostra Eccellenza et Suo Alto Ministero.

Pro Vic. Gen. Gottardi

* * *

Venezia, 16 Ago. 1960

Presento le più vive felicitazioni e baciando il sacro anello ossequi.

Mons. Giuseppe Marchetti

* * *

Venezia, 30 Ott. 1960

Comunità Redentoristi vivamente felicitandosi implora Sua prima benedizione episcopale.

Battistoni

* * *

Venezia, 17 Ago. 1960

Nome intera Provincia Veneta fratiminori porgo vivissime felicitazioni Vostra elevazione dignità Arcivescovile et bene augurando per fecondo ministero apostolico imploro pastorale benedizione.

Bortoli Provinciale

S. Zenone degli Ezzelini, 16 Ago. 1960

Passionisti plaudono auspicatissima promozione degnissimo Abate dignità Arcivescovile presentano auguri formulando voti invocando benedizione.

Bonifacio Rettore

* * *

S. Zenone Ezzelini, 13 Ago. 1960

Vivissime felicitazioni cordiali auguri fervide preghiere Sua nomina Arcivescovo venticinquesimo di Abate.

Mons. Fraccaro Arciprete

* * *

S.Zenone Ezz., 29 Ott. 1960

Parroco cappellano popolazione San Zenone partecipano Vostro gaudio inviando auguri felicitazioni preghiere.

Mons. Fraccaro

Treviso, 14 Ago. 1960

Partecipo vivamente Suo giubileo invoco celesti apostoliche benedizioni auguro et fruttuoso ministero apostolico.

Treviso, 28 Ott. 1960

Presente spirito solenne rito partecipa viva gioia di Sua Eccellenza augurando copiosi frutti celesti alto apostolato implora paterna benedizione.

Don Dino Forner

* * *

Fribourg, 14 Ago. 1960

Hommage respectueux et félicitations cordiales.

Oudenrijn

Իտալական Իշխանութիւններ եւ Բարեկամներ

Venezia, 14 Ago. 1960

Rallegramenti vivissimi devoti per Sua elevazione Arcivescovo titolare Chersoneso.

On. Gatto sottosegretario Stato
Partecipazioni statali

* * *

Venezia, 14 Ago. 1960

Prego Eccellenza Vostra gradire vive felicitazioni per nomina ad Arcivescovo titoare di Chersoneso et espressioni sentimenti mia filiale devozione.

Ugo Diloreto Questore

* * *

Venezia, 13 Ago. 1960

Ricorrenza venticinquesimo anniversario Suo governo abbaziale anche a nome cittadinanza veneziana formulo voti augurali et porgoLe devoti ossequi.

Prefetto Bilancia Commissario Straordinario
Comune Venezia

* * *

Venezia, 20 Ago. 1960

Uniscomi cittadinanza veneziana esultante per elevazione Vostra Eccellenza alla dignità Arcivescovile per rinnovarLe fervidi voti augurali nella speranza che doveri mio ufficio consentanmi presenziare alla solenne cerimonia Sua consacrazione. Devoti ossequi.

Prefetto Bilancia Commissario
Straordinario Comune

Venezia, Roncegno, 15 Ago. 1960

Nell'esprimerLe mio vivissimo compiacimento per la nomina ad Arcivescovo La prego gradire Eccellenza i miei più fervidi auguri con i più devoti ossequi.

Il Presidente della Provincia
Favaretto Fisca

* * *

Questura

Venezia, 14 Ago. 1960

Con le felicitazioni più sentite per la Sua nomina ad Arcivescovo titolare Chersoneso voglia Eccellenza Vostra gradire filiali devoti ossequi.

Davide Turi

* * *

Paris, 29 Ott. 1960

Respectueuses félicitations et vœux au nom ordre de St. Lazare et en mon nom personnel.

Duc de Brissac

* * *

Venezia, 14 Ago. 1960

PorgoLe vive sincere felicitationi Radio-Televisione Italiana et mie personali formulando più lieti auspici.

Direttore RAI Venezia Ambrosuni

Teheran, 14 Ago. 1960

Lieta occasione giubileo invio Vostra Eccellenza fervidi auguri ogni bene.

Zichella Alitalia

* * *

Venezia, 13 Ago. 1960

Famiglia Venni congratulandosi meritata nomina grande cuore augura ogni bene et grazia dal cielo in fausto giorno venticinquesimo abaziale chiede santa benedizione.

Prof. Giovanni Venni

* * *

Venezia, 16 Ago. 1960

Lieti apprendere Sua alta nomina esprimiamo vivissime felicitazioni con voti fervidi.

Luigi, Antonio Candiani

* * *

Roma, 29 Ott. 1960

Presenti spiritualmente solenne cerimonia inviamo fervidi auguri devoti ossequi.

Maria Luisa Vito Margotta

* * *

Verona, 23 Ott. 1960

Commosso et lieto accolga mie devote et affettuose felicitazioni stop Sarò giorno trenta Basilica San Marco per presenziare cerimonia anche come esponente di quel campo di prigionia che abbandonato persino dai nazionali ministri di Cristo trovò in un sacerdote di codesta Congregazione assistenza religiosa et conforto spirituale morale stop Devotamente.

Menapace Ermanno

* * *

Venezia, 14 Ago. 1960

Vivissime felicitazioni devoti omaggi.

Alessandro Pomi

* * *

Venezia, 13 Ago. 1960

Le mie più vive felicitazioni devoti ossequi.

Schileo

* * *

Venezia, 13 Ago. 1960

Un veneziano che dopo tanti anni fa parte ormai di San Lazzaro partecipa con gioia a un così felice anniversario.

Luigi Scatturin

Roma, 28 Ott. 1960

Umilmente giungano auguri et felicitazioni.

Famiglia Izzo

* * *

Westorange, 31 Ott. 1960

Affettuosi congratulazioni.

Giovanni e famiglia

* * *

Venezia, 16 Ago. 1960

Porgo a Vostra Eccellenza Reverendissima le felicitazioni mie e della mia famiglia. Con ossequio e devozione e chiedendone la Santa Benedizione bacio l'anello episcopale.

Devotissimo **Avv. Mario Cerutti**

* * *

Venise, 16 Août 1960

Je désire vous exprimer toute ma reconnaissance pour votre charmante invitation de Dimanche dernier et vous renouveler, aussi au nom de ma femme, toutes nos félicitations ainsi que l'expression de nos sentiments les plus dévoués.

Fernand Bianchi

* * *

Venezia, 16 Ago. 1960

Ci permettiamo porgerLe le nostre più vive felicitazioni per la Sua meritata nomina ad Arcivescovo.

Banca d'America e d'Italia

* * *

Sede di Venezia

San Zenone Ezz., 29 Ott. 1960

Partecipa vostra grande festa.

Visinoni Teresa

* * *

Città Vaticano, 29 Set. 1960

Sinceri auguri e promesse di mie umili preghiere chiedendo ogni benedizione celeste

Fra Dionisio dell'Antonement

* * *

San Zenone Ezzelini, 14 Ago. 1960

Vivamente felicitantesi implora benedizione.

Famiglia dalla Costa

© National Library of Armenia

Venezia, 13 Ago. 1960

Nous rejouissons votre nomination Archevêque. Veuillez accepter respectueuses félicitations.

Fernand Pierina Bianchi

* * *

Lido Venezia, 14 Ago. 1960

Con grande gioia partecipo Sua meritata elevazione auguri.

Marino Santarello

* * *

Venezia, 15 Ago. 1960

Fausto anniversario devoti saluti, auguri.

Carlo Ando

* * *

Quero, 16 Ago. 1960

Gaudeamus omnes in Domino.

Frof. Francesco della Pappa

San Zenone Ezzelini, 14 Ago. 1960

Iddio riconoscendo meriti Vostra Eccellenza si è ancora degnato Suo benevolo sguardo gioiscono e formulano voti migliori avvenire.

Sorelle Vendrasco e famiglia

* * *

San Zenone Ezzelini, 14 Ago. 1960

Marcella Vendrasco Pellizzari e figli si uniscono esultanza generale ricorrenza meritata Vostra Eccellenza.

* * *

San Zenone Ezzelini, 14 Ago. 1960

Partecipiamo letizia Congregazione Mechitaristi per vostra elevazione dignità Arcivescovo et ricorrenza venticinquesimo anniversario auspicando sempre più meritati riconoscimenti prega benedizione.

Famigia Camerotta

Օտար Եկեղեցականներ եւ Քաղաքական անձեր եւ Բարեկամներ

2 Settembre 1960

Eccellentissimo Padre Abate,

Il Segretario Generale della Congregazione Mechitarista mi ha scritto il 7 Agosto per comunicarmi che l'Eccellenza Vostra Reverendissima avrebbe festeggiato il 25° anno della Sua elezione come Abate Generale.

Avrei dovuto scriverLe per esprimerLe le mie congratulazioni, ma mi trovo in Francia, ove ebbi da viaggiare molto per visite ad Istituti dei quali sono Protettore. Tornato a Roma, ebbi il piacere di vedere, sfogliando la collezione dell'Osservatore Romano, che il Santo Padre si è degnato promuoverLa alle Chiesa titolare arcivescovile di Chersoneso di Zechia.

Sono quindi doppio le congratulazioni per il fausto anniversario e per la ben meritata promozione.

Formulo voti per la salute dell'Eccellenza Vostra Reverendissima e per la prosperità della Congregazione Mechitarista, che non dimenticherò nelle mie preghiere.

Voglia gradire, Eccellentissimo Padre Abate, mentre La prego di ringraziare per me il Padre Elia Pecikian, i sensi del mio rispettoso e religioso ossequio, mentre mi confermo

dell'Eccellenza Vostra Reverendissima
dev.mo nel Signore
✠ **Eugenio Card. Tisserant**
Vesc. di Ostia, Porto e S. Rufina

Roma, 23 Agosto 1960

Reverendissimo Padre,

Purtroppo la notizia della fausta ricorrenza del XXV della Sua elezione ad Abbate di cotesta Congregazione, per la mia assenza da Roma, mi é giunta con alquanto ritardo.

Non per questo voglio tralasciare di esprimerLe i miei più sinceri e fervidi voti, unendomi all'esultanza di tutti i membri della Congregazione Mechitarista che in Lei ha trovato un vero padre e al quale ha sempre rinnovato l'attestato di una filiale venerazione e fedeltà.

Voglia il Signore assisterLa anche in avvenire, concedendoLe ancora lunghi anni di fecondo ministero per il profitto delle anime e della Sua Famiglia religiosa.

Con sensi di ben distinta stima mi é poi grato confermarmi
della Paternità Vostra Reverendissima

dev.mo **A. Card. Ottaviani**

Il Vescovo Ausiliare

Venezia, 14 Agosto 1960

Eccellenza,

Voglia accogliere le mie felicitazioni più vive per la Sua meritatissima nomina ad Arcivescovo di Chersoneso, elevazione che tanto degnamente corona i suoi 25 anni di Abate Generale della benemerita Congregazione.

Lo Spirito Santo, che V. E. riceverà prossimamente, moltiplichi i suoi doni a bene anzitutto della Sua anima e poi di tutta la Congregazione ch'Ella tanto degnamente presiede ed alla cui gioia partecipo nel modo più cordiale.

Con il più profondo ossequio
in X°

✠ Giuseppe Olivotti tit. Samo

Venezia, 18 Agosto 1960

J. M. J.

Eccellenza Reverendissima,

Domando scusa per tre cause. Primo, perchè ho tardato tanto davvero. E questo dipende dalla poca sveltezza dell'età di novantadue anni martedì 23 corrente. Secondo perchè mi prendo la libertà di scrivere ad un Arcivescovo. Ma per questo mi sono fatto coraggio, perchè conservo una, lettera di V. E. che mi ha infuso tanta contentezza. Eppoi ho un altro motivo di scrivere. Qualche anno fa in una banca in Chiesa, non so in che occasione, mi sono accorto di occupare un posto precedente a V. E. Ho detto subito sbagliando: Eccellenza, si accomodi avanti. Mi sono corretto e ho detto: Reverendissimo Padre. Invece ho prevenuto.

© National Library of Armenia

E il Signore, nel Quale non c'è passato, nè futuro, sapeva tutto. Quanto sono contento!

Dopo tanto tempo torna in voga l'Arcivescovo Armeno. Finalmente domando scusa, perchè adopero per queste rispettose congratulazioni un mezzo così dimesso com'è questo biglietto. Per la ragione dell'età mi torna più agevole.

Mi inginocchio al bacio del S. Anello e domando la benedizione.

Di V. E. Rev.ma
Umil.mo Servo
Sac. Francesco Silvestrini

Parrocchia di di Santa Maria del Carmine — Venezia, 13 Agosto 1960

Eccellenza Rev.ma,

Consenta anche a me, quale umile esponente della Parrocchia in cui ha sede il tanto benemerito Collegio Armeno, di esprimerLe il più vivo compiacimento per la dignità episcopale di cui è stata insignita l'Ecc. V.

Tale elevazione viene a riconoscere le alte benemerenze acquistate da V. E. specialmente nei 25 anni di operosa ed intelligente guida della gloriosa Congregazione Mechitarista.

Mentre pertanto mi uniscono alle preghiere ed al plauso comune, chiedo per me e per la Comunità parrocchiale dei Carmini, le primizie del Suo ufficio episcopale.

Umil.mo Suo
Sac. Giuseppe Bevilacqua

Venezia, 14 Agosto 1960

Eccellenza Reverendissima,

Mi è gradito porgere all'Eccellenza Vostra le più vive congratulazioni per l'alto onore confertoLe dal Santo Padre e per la stima e fiducia meritamente riposte in Lei col nominarLa Arcivescovo Tit. di Chersoneso.

Corde magno mi associo ai Religiosi di codesto Ven.le Monastero nell'invocazione del «Veni Creator», affinchè la pienezza dei Doni del Divino Spirito scenda sul capo dell'Eccellenza Vostra, e ancora nel canto esultante del «Te Deum», per aver voluto il Signore ricompensare in tale modo la benemerita Congregazione Mechitarista di Venezia, da Voi tanto saggiamente governata.

Prostrato al bacio del S. Anello, umilmente chiedo una vostra Benedizione per me e per questo Commissariato di Terra Santa.

Dell'Eccellenza Vostra dev.mo in C. J.

P. Ferdinando Peruzzo
Commissario di Terra Santa

Venezia, 24 Ottobre 1960

Fondazione Cini – Istituto Salesiano

Eccellenza Reverendissima,

Sono molto lieto di poterLe presentare le più sentite felicitazioni per la Sua elevazione alla dignità episcopale decretata dal Sommo Pontefice Giovanni XXIII che ha voluto onorare la di Lei degnissima persona e la Congregazione dei Mechitaristi a cui è affidato dalla Divina Provvidenza il grande compito di bene e di apostolato tra la popolazione Armena sparsa un po' dovunque. Il fatto tanto importante valica l'Isola di San Lazzaro e fa pensare alla importantissima Comunità Cristiana Armena, ricca di storia e di eroismi, de fede e di benemerenze, di indefettibile attaccamento alla Chiesa di Roma. Nel clima che il prossimo Concilio Ecumenico sta creando per accogliere sotto il manto della grande Madre la vera Chiesa di Gesù Cristo i fratelli separati, questo onore reso alla Chiesa Armena ha il suo grande valore di simbolo, di esempio, di alto riconoscimento.

Gradisca Eccellenza Rev.ma, le congratulazioni mie e della Comunità Salesiana di San Giorgio e l'assicurazione delle preghiere nostre e dei giovani per Lei in una circostanza così alta e solenne della Sua vita.

BaciandoLe il sacro anello, mi professo, dev.mo e obbl.mo.

Sac. Alberto Conti
Direttore

---

14 Agosto 1960

Senato della Repubblica

Eccellenza reverendissima ed illustrissima,

Permetta che Le esprimo tutta la mia gioia per la Sua elevazione all'Arcivescovato, alto riconoscimento ai Suoi grandi meriti, alla Sua virtù, alla Sua intelligenza da parte del Papa che L'ha personalmente e così da vicino conosciuta ed apprezzata.

E' anche un compiacimento di tutti i veneziani, che hanno tanta ammirazione e tanta simpatia per i Padri Mechitaristi di San Lazzaro, che sembrano un complemento delle tradizioni più gloriose della nostra città.

Saremo tutti lieti di onorarLa e festeggiarLa per la consacrazione e l'insediamento.

Intanto Le invio l'augurio più fervido: ad multos annos!

Le bacio la mano con devoto affetto.

Suo devotissimo **Ponti**

---

16 Agosto 1960

Il Prefetto di Venezia

Eccellenza Reverendissima,

Mi è molto spiaciuto che la giornata di Ferragosto, che ha portato sulla laguna tante persone fortunate in cerca di svago e di distensione, sia stata al contrario per me più intensa e più piena delle altre di questa estate veneziana. Non mi è stato così possibile di essere presente alla bella cerimonia nel corso della quale avrei desiderato di esternarLe a voce la mia sincera gioia per la Sua elevazione alla dignità Arcivescovile e porgerLe l'augurio più lieto perchè l'E. V.

**

© National Library of Armenia

Rev.ma possa a lungo dedicare la mente ed il cuore alla Sua così nobile missione di bene.

Io mi auguro, Eccellenza Rev.ma, di poter passare in uno dei prossimi giorni per la bella S. Lazzaro per porgerLe a voce i miei voti più fervidi; mi consenta frattanto di dirLe la mia viva sentita devozione.

Giuseppe Migliore

Le 2 Octobre 1960

Excellence,

C'est avec une joie profonde que j'ai appris, hier, par S. E. Monseigneur Amadouni, l'élévation de Votre Excellence Révérendissime à l'Archiepiscopat, au titre de Cherson, et la célébration du jubilé de Ses vingt cinq années d'abbatiat, si glorieusement remplies.

Toute ma famille se joint à moi pour prier Votre Excellence Révérendissime d'agréer nos plus profondes félicitations, avec les vœux fervents que nous formons pour Sa personne et Sa haute mission.

Ma joie n'aurait pas connu de limites si j'avais pu me trouver à Venise le 30 Octobre. Mais la divine Providence, qui Vous comblera de ses grâces, seule dispose de nous. A moins d'un miracle, toujours possible à Dieu, je n'ai pas l'espoir de faire, en cette grand occasion encore, un voyage tant désiré.

Mais c'est avec une fidélité filiale que je Vous prie, Excellence, de daigner agréer, avec l'expression renouvelée de nos vives félicitations et de nos souhaits, l'hommage de mon profond respect.

Christian Dédéyan

Istituto Nazionale Trasporti
Il Presidente

Roma, 23 Ott. 1960

Eccellenza,

Da un invito del Vicario Generale della Congregazione ho appreso con molta gioia la nomina di V. E. ad Arcivescovo a riconoscimento dell grande attività svolta per la Congregazione e per la nazione Armena.

Impegni d'ufficio mi impediscono di assistere alla cerimonia di consacrazione di Vostra Eccellenza, ma voglia ciononostante considerarmi presente con lo spirito e ricordarmi in quel giorno.

Al bacio del S. Anello, gradisca i miei più devoti ossequi e voglia benedirmi.

Affez.mo
Bazan

Verona, 3 Novembre 1960

Eccellenza Reverendissima,

Nell'esprimerLe ancora una volta il mio giubilo per l'alto riconoscimento conferitoLe accolga, Eccellenza, i sensi della mia gratitudine, che La prego estendere alla Congregazione tutta, per avermi dato l'onore e la gioia di partecipare alla solenne Cerimonia in San Marco e al simpatico e caloroso Convivio.

Coi migliori voti per il Suo Apostolato e per la Congregazione alla quale Lei è a capo Le bacio devotamente la mano.

Ermanno Menapace

Milano, 7 Nov. 1960

Il Generale Commandante
Prima Divisione Carabinieri «Pastrengo»

Eccellenza,

Soltanto ora apprendo dal comune amico Dr. Ermanno Menapace dell'avvenuta consacrazione episcopale di V. E.

Voglia scusare l'involontario ritardo con cui La prego accogliere le più vive felicitazioni per l'altissimo quanto meritato riconoscimento, ritardo che nulla toglie all'abbondanza di cuore con cui formulo i miei auguri.

Sempre memore La prego gradire i più deferenti ossequi del

Dov.mo
Gen. Aurelio Cappiello

Venezia, 25 Ott. 1960

Divisione Oculistica diretta dal Prof. G. Margotta
Ospedali civili riuniti-Venezia

Eccellenza,

Solo oggi - di ritorno da Roma - ricevo la lieta partecipazione dell'alta dignità episcopale, che Le è stata conferita, e mi affretto adempierLe il mio vivo compiacimento, accompagnato da fervidi voti augurali, anche a nome dei miei.

Ringrazio molto del cortese invito e sarò ben lieto di assistere Domenica prossima alla sacra cerimonia della Sua consacrazione.

Con profondo, devoto, cordiale ossequio mi creda.

Suo dev.mo
Giuseppe Margotta

Le 11 Août 1960

Monseigneur,

Veuillez nous permettre de Vous offrir ce modeste souvenir, tout en acceptant nos plus sincères félicitations à l'occasion du vingt-cinquième anniversaire de la haute fonction que Vous exercez avec tant d'amour, de déguité et de dévouement,

Que la grâce de Dieu Vous conserve encore bien longtemps à la tête de cette admirable Congrégation Arménienne qui est l'orgueil et l'espoir de votre Pays.

Veuillez croire, Monseigneur, à notre respectueux attachement.

Fernand Bianchi
Pierina Bianchi

Հայ Եկեղեցականներ

Պատրիարքարան Հայոց

Իսթանպուլ, 3 Նոյեմբեր 1960

Գեր. Սրբազան Եղբայր ի Քրիստոս,

Մասնաւոր եւ շատ մեծ ուրախութեամբ եւ գոհունակութեամբ լսեցինք երկար ատենէ ի վեր սպասուած վերահաստատումը Ս. Ուխտիդ Արարատեան Աթոռոյն Աբքեպիսկոպոսութեան դարաւոր իրաւունքին, որով եւ արժանաւորապէս Ձեր բարձրացումը նոյն աստիճանին: Ասիկա ոչ միայն գնահատումն է Ձեր արժանիքին եւ քաջորդդարեան Ձեր բեղմնաւոր գործունէութեան եւ վաստակին, այլ եւ արդար պահանջն էր Մխիթարեան Միաբանութեանդ ընդհատուած աւանդութեան:

Հասկնալի է մեր ալ խնդակցութիւնը, իրրեւ մէկու մը՝ որ բախտն է ունեցեր իր նախակրթութիւնն ստանալու Մխիթարեան հովանին վայելող վարժարաններու մէջ ի Տրապիզոն եւ ի Վենետիկ:

Ի բոլոր սրտէ կը մաղթեմ, որ Տէրը պարգեւէ Ձեզի քաջառողջութեամբ արեւշատութիւն եւ կարողութիւն, զօրավիգ ըլլալով Ձեզի դեռ երկար տարիներ պահելու Ձեր ձեռքը Երանաշնորհ Մխիթար Աբրահօր թանկագին աւանդն եղող մշակութային լուսեղէն ու սրբազան Մահին վրայ, ժիրաժիր սերմնացանութեամբ առատացնելու Մխիթարեան Հունձքը՝ Հայ հոգեւոր եւ մտաւոր անդաստանին մէջ:

Եղբայրական ջերմ սիրոյ ողջունիս
Մնամք. աղօթակից
ԳԱՐԵԳԻՆ ԱՐՔԵՊ.
Պատրիարք Հայոց Թիւրքիոյ

Վանք Փոխման Տիրամօր – Զմմառ

Պէյրութ, 28 Սեպտ. 1960

Արհիապատիւ եւ Գերապայծառ Հայր,

Շատ ուրախացայ կարդալով Մասիսի մէջ որ Ն. Ս. Յովհաննէս ԻԳ Սրբազան Քահանայապետը զՁեզ բարձրացուցած է Աբքեպիսկոպոսութեան բարձր աստիճանին: Այս անուանումը արդար վարձատրութիւն է Ձեր բարձր արժանիքներուն եւ քսանհինգամեայ արբայութեան արդիւնաւոր գործունէութեան: Կը փութամ ներկայացնելու Ձերին Արհի. Հայրութեան եւ Ձեզմով Ձեր արդիւնաշատ եւ ազգօգուտ Միաբանութեան եղբայրական ջերմ շնորհաւորութիւններս եւ սրտաբուխ լաւագոյն մաղթանքներս: Կը մաղթեմ յատկապէս որ Ձեր օրով դեռ աւելի ծաղկի ու ծաւալի Ձեր սիրելի Միաբանութիւնը ու լաւագոյնս իրագործէ այն վսեմ նպատակը որուն համար զայն հաստատած է Մեծն Մխիթար:

Այժմ Լիբանան կը գտնուիմ եւ երկու օրէն Հռոմ կը մեկնիմ այցելութեան առ Սեամս սր. Առաքելոց. կը խնդրեմ Ձեր աստուածահաճոյ ս. աղօթից օժանդակութիւնը:

Կրկին սրտագին շնորհաւորութիւններով՝ կը խնդրեմ որ բարեհաճիք ընդունիլ խորին յարգանաց հաւատիքը, եւ եղբայրական սիրոյ ջերմ ողջունիս եմ

Արհիապատիւ եւ Գերապայծառ Տէրութեանդ
աղօթակից
ՆԵՐՍԷՍ ԱՐՔ. ԹԱՑՐՈՑԵԱՆ
Վիճակաւոր Կաթ. Հայոց Պաղեստինի

Կաթողիկոսական Պատուիրակութիւն
Եւրոպայի Հայոց

Փարիզ, 27 Հոկտ. 1960

Գերապատիւ Սրբազան Եղբայր,

Մեծ հաճոյքով ստացած ենք կարգադրիչ Յանձնախումբի հրաւէրը ներկայ ըլլալու Ձեր եպիսկոպոսական Ձեռնադրութեան հանդիսութեան որ տեղի պիտի ունենայ Հոկտեմբեր 30ի Կիրակի օրը:

Շատ կը ցաւինք որ կարելիութիւն պիտի չունենանք անձամբ ներկայ ըլլալու այդ բացառիկ արարողութեան, եկեղեցական պարտականութիւններու եւ զբաղումներու պատճառաւ:

Ձեր եպիսկոպոսական սուրբ աստիճանի բարձրացման եւ Աբքեպիսկոպոսութեան անուանումի նուիրական եւ յիշատակելի դէպքին առթիւ, հաճեցէք ընդունիլ մեր եւ մեր թեմին կրօնական դասուն եւ ժողովուրդին սրտագին շնորհաւորութիւնները ինչպէս նաեւ լաւագոյն մաղթանքները Ձեր արեւշատութեան, առողջութեան ու առաւել եւս արդիւնաւոր գործունէութեան համար:

Կ'աղօթենք ի սրտէ որ Ձերդ Գերապատուութեան շնորհալի եւ իմաստուն առաջնորդութեամբ Մեծն Մխիթարի Սուրբ Ղազարի Մենաստանին մէջ վառած մաքի եւ հոգիի ջահը անմար մնայ միշտ յօդուտ Հայ մշակոյթին եւ ի փառս Աստուծոյ:

Մնամք եղբայրական սիրով ի Քրիստոս եւ աղօթակից
Առաջնորդ Փարիզի եւ Հայրապետական Պատուիրակ
Եւրոպայի Թեմին
ՍԵՐՈՎԲԷ ԵՊԻՍԿՈՊՈՍ ՄԱՆՈՒԿԵԱՆ

Գամբշլիէ, 28 Օգոստ. 1960

Եպիսկոպոսարան Կաթողիկէ Հայոց

Արհի Գերապայծառ Տէր,

Մեծ հաճոյքով ու գոհունակութեամբ իմացայ որ Սրբազան Քահանայապետը անուանած է Ձեզ Աբքեպիսկոպոս: Կը փութամ այս դեղեցիկ առթով մատուցանել Ձեր Արհի. Տէրութեան ջերմագին ու եղբայրական խնդակցութիւններս, եւ կը մաղթեմ որ Ամենակարողն Աստուած զՁեզ շատ տարիներով պահէ ողջ առողջ, որպէսզի շարունակէք հովուել, Ձեր նշանաւոր իմաստութեամբ, Ձեր արդիւնաշատ Միաբանութիւնը, ի փառս Աստուծոյ, եւ ի պայծառութիւն Ս. Եկեղեցւոյ եւ մեր սիրելի ազգին:

Թեմիս կղերը կը մասնակցի այս մաղթանքներուն եւ կը հայցէ Ձեր առաքելական օրհնութիւնը:

Եղբայրական սիրոյ ողջունիս, մնամ Արհիապատիւ Տէրութեանդ աղօթակից
Յ. ՃԵՆՆԱՆՃԵԱՆ
Վիճակաւոր Ճեղիրէի

Հռոմ, 31 Օգոստոս 1960

Արհիապատիւ Գերապայծառ Հայր,

Շատ տարիներէ ի վեր անհամբեր կը սպասէինք այս փառաւոր եւ ուրախալից աւետիսի օրուան: Ուստի բոլոր յանձնառութիւններէս բնականաբար հրաժարեցայ Ձեր Եպիսկոպոսական օծման օծող եպիսկոպոսներէն մին ըլլալու համար:

Հոկտեմբեր 2ին հոգեւորին մէջ արդէն տեղ բռնած էի Պէյրութ երթալու համար: Այսօր իսկ լուր տուի Ընկերութեան որ ինչ ինչ կարեւոր պատճառներով ճամբորդութիւնս Նոյեմբեր ամսուն սկիզբը կը յետաձգեմ:

Փարիզէն Սրբազան Քահանայապետին կոկիկ ու ջերմագին նամակ մը գրեցի, շնորհակալութիւն յայտնելու Նորին Սրբազնութեան յանուն Փարիզի Հայ Կաթողիկէ եւ մանաւանդ Լուսաւորչական համայնքին: Սրբազան Քահանայապետին շնորհակալութեան պատասխանը — 29 Օգոստոս — քիչ առաջ ընդունեցայ:

Ձեր սուրբ աղօթքներուն յանձնուելով

✠ ԵՂԲ. ԿԻՒՐԵՂ

Հայ Կաթողիկէ Առաջնորդարան Յունաստանի — Աթէնք, 28 Օգոստ. 1960

Արհիապատիւ եւ յոյժ սիրելի Գերապայծառ,

Անակնկալ, բայց բերկրալի աւետիս մը արձագանգը հասաւ մեզ Վենետիկէն Աթէնք, Ձեր Եպիսկոպոսական սուրբ աստիճանի բարձրացման լուրն էր այդ: Իմ անկեղծ ուրախութիւնս կը յայտնեմ Ձեզ, Արհի. Գերապայծառ Տէր, եւ կը փութամ միաժամանակ շնորհաւորութիւններուս հետ ի միասին ջերմագին մաղթանքներս ուղղել Ձեզ, հայցելով Տիրոջմէ շնորհաբեր տարիներ Ձեզի եւ Մխիթարեան Ուխտիդ:

Այս բարձրացումը Եպիսկոպոսական Աստիճանին արդարացի վարձատրութիւնն է 25 ամեայ Ձեր Արբայութեան, որու ընթացքին արդիւնաշատ Ուխտիդ բեռը տարիք համակերպութեամբ, քաջութեամբ եւ սիրով:

Մինչ կը խոնարհեցնեմ Արհիապատիւ Տէրութեանդ առջեւ ամենախորին յարգանքներս, կը խնդրեմ միաժամանակ Ձեր Հայրապետական անդրանիկ օրհնութիւնը:

Աղօթքի միութեան մէջ,

եմ միշտ

Ձերդ աղօթարար

ՅՈՎՍԷՓ Թ. Ծ. ՎՐԴ. ԽԱՆՁԵԱՆ

Վիճակաւոր Յունաստանի

Գերապայծառ Տէր,

Միաբանութեանս ամէնէն հին առաքելութեան վայրէն կը փութանք ուրախութեամբ եւ որդիական անկեղծ զգացումներով տալցուն, շնորհաւորելու Գերպ. Հօրդ Արբահայրութեան 25 ամեայ յոբելեանը:

Անցած 25 տարիներու արդիւնալից շրջանը Միաբանութեանս պատմութեան մէջ ձգած է աջալուրջ գործունէութեան յուսադրիչ բերքերով ակաղձուն ակօս մը:

Սրտանց կը շնորհաւորենք Ձեր յոբելեանը եւ կը մաղթենք որ երկնաւոր Փրկիչը տայ Ձեզի երկար կեանք, որպէս զի դուք մեր Երանաշնորհ Հիմնադրին նուիրական Աթոռին վրայ՝ վայելէք բարդաւաճ եւ անսասանելի գոյութեան նուաճումները եւ սիրով խաղաղութեամբ ու հեռատես խոհականութեամբ Մխիթարայ տունը առաջնորդէք մեր Հիմնադրին ղծած ուղիէն:

Մաղթանքի մեր փունջին հետ Օգոստոս 14ի այս կրկնակի նուիրական օրուան մէջ, մեր երկնաւոր Մօր մեր սրտագին աղօթքները պիտի բարձրացնենք խնդրելով իրմէ որ իր Մայրական գորովագութ պաշտպանութեան ներքեւ պահէ պաշտպանէ մեր Միաբանութիւնը՝ մեր Վեհը եւ բոլոր միաբաններս որպէս զի կարենանք Իր «Եղեցի»ին պատգամին հետեւիլ անվարան եւ անվեհեր:

Համբուրելով Գերպ. Հօրդ Սուրբ Աջը՝ կը խնդրենք Հայրական օրհնութիւններդ:

Խոնարհ որդիք Ձեր

Հ. ՅԱԿՈԲՈՍ ԲՈՍՊՐԵՐԳԵԱՆ

Հ. ԱՆՏՈՆ ՃԻՎԱՆԵԱՆ

Վանատուն Մխիթարեան Միաբանութեան — Պիէֆայիա, 7 Օգոստ. 1960

Արհիապատիւ Գերապայծառ Տէր,

Պիէֆայիայի այս Մխիթարեան բոյնէն, մենք եւս մեր ձայնը կը միացնենք բոլոր Միաբանութեան ուրախութեան եւ երախտագիտական զգացումներուն:

Քսանըհինգ տարիներէ ի վեր Մխիթարի լաստը վարելու պաշտօնը Ձեզի վստահած է Աստուած, եւ Դուք քաջ դիտապետի մը հանդոյն, զայն կը վարէք անվարան:

Ո՛վ գիտէ քանի նեղ ու տագնապալի վայրկեաններ անցուց Ձեր հայրական սիրտը, մինչ մենք ուրախ ու անհոգ կ՚աշխատէինք մեր դիրքերուն վրայ: Քանի՛, քանի փոթորիկներ դիմադրուեցիք տարիներու այս հոլովոյթին մէջ:

Ունեցաք անշուշտ, եւ բարեբախտաբար, միխիթարական ու սրտապնդիչ պահեր եւս, որոնք զովարար ցօղի պէս կաղդուրեցին Ձեր զոհողութենէ այրած հոգին:

Մեր նոր վարժարաններու շարանը, Աղեքսանդրիա, Հալէպ եւ Արժանթին, Պիէֆայիայի մեր Ընծայարանին հետ կը կազմեն Ձեր փառապակը: Բայց անոնցմէ աւելի, Ձեր օրով ու ջանքով պատրաստուած, Մխիթարի Ուխտին նուիրեալ անձերու հոյլը, թող սփոփեն Ձեր սիրտը եւ զդաք որ մինակ չէք Միաբանութեանս կեանքի պայքարին մէջ, այլ շրջապատուած էք հին ու փորձառու զօրավարներով ու կորովի երիտասարդներով:

Այս բարեմաղթութեանց կը միացնենք մեր եռանդուն աղօթքը ու փոխադարձ կը խնդրենք Ձեզմէ աղօթք եւ հայրական օրհնութիւն ու կը մնանք Ձեր խոնարհ եւ հնազանդ որդիները:

Հ. ԳՐԻԳՈՐ ՍԱՐԳՍԵԱՆ, Հ. ԻԳՆԱՏԻՈՍ ԱԴԱՄԵԱՆ

Հ. ԱՒԵՏԻՔ ԹԱԼԱԹԻՆԵԱՆ, Հ. ԱՐՍԷՆ ԱԴԱՄԵԱՆ

Couvent Notre-Dame de Bzommar — Զմմառ, 14 Օգոստ. 1960

Գերապայծառ Արբահայր,

Ի դիմաց Զմմառեան կաթողիկոսական Միաբանութեան, որ երկու դարերէ ի վեր հանդիսացած է Ձեր փառաւոր Ուխտին լծակիցը Հայ Ազգին ծառայութեան նուիրական դաշին մէջ, հոգեպէս կը միանամ Մեծն Մխիթարի զաւակներուն, Ձեր Արբայութեան 25 ամեայ Յոբելեանին առթիւ, դրուատելու համար Ձեր դաստիարակչական, մշակութային եւ վարչական բեղուն գործունէութիւնը եւ գնահատուած արժանիքները, յայտնելու՝ հիացումս ի տես Ձեր կրօնական բնտիր բարեմասնութեանց, որոնց արդիւնքն է Ձեր բազմիցս վերընտրութիւնը Արբայութեան առաքելութիւնը ուխտակից զաւակներուդ եւ սրտեռանդն տարուած բազմարդիւն լուսափիւռ առաքելութիւն ու բարօրութիւն Ձեր թանկագին անձին եւ լոյսի ու սիրով մաղթելու՝ արեւշատութիւն ու բարօրութիւն Ձեր թանկագին անձին եւ լոյսի ու սիրոյ միշտ առաւել ճառագայթում Միաբանութեանդ՝ Հայ Ազգին պայծառութեան համար:

Ձեր Գերապայծառ Արբահայրութեան աղօթակից

ՄԵՍՐՈՊ Վ. ԹԵՐԶԵԱՆ,

Մեծաւոր Վանաց Զմմառու

Ֆիլատելֆիա, 29 Յուլիս 1960

Յոյժ սիրելի Գերապայծառ Տէր,

Սիրով ի սրտէ ես ալ կը միանամ Ձեր բազմաթիւ բարեկամներուն շնորհաւորութիւններս ու մաղթանքներս ներկայացնելու Ձեր Արբահայրութեան քսանեւհինգամեակին առթիւ:

Անկեղծօրէն կրնամ ըսել որ շատ քիչ Արբահայրներ կարողացած են իրենց գործունէութեամբը բարերարել Միաբանութիւնդ որքան Դուք, շնորհիւ Աստուծոյ, ուստի ջերմապէս կը մաղթեմ եւ կ՚աղօթեմ որ բարեդութն Աստուած բարեխօսութեամբ Ս. Կուսին եւ

Հիմնադրիդ՝ Մխիթարայ, ընդհէ Ձեզի երկար տարիներ նոյն թափով եւ եռանդով բարեբարելու Միաբանութիւնդ, ի փառս Աստուծոյ, յօգուտ հոգւոց եւ ի պարծանս մեր Ազգին:

Եղբայրական սիրոյ եւ կարօտի ողջունիւ կը ներփակեմ համեստ նուէրս իբրեւ մասնակցութիւն Մխիթար Աբբահօր Յուշարձանին:

Միութեամբ աղօթից եմ

Գերապայծառ Տէրութեանդ
ՍՏԵՓԱՆ Վ. ՍՏԵՓԱՆԵԱՆ

Ք. Լեւոնեան Հայ Վարժարան

Հռոմ, 29 Օգոստ. 1960

Արհիապատիւ Գերապայծառ Տէր,

Սրտի անկեղծ եւ անպատում հրճուանքով է որ ողջունեցինք Ն. Ս. Յովհաննէս ԻԳ. Ս. Քահանայապետի արժանի կարգադրութիւնը, որով Ան կ'օժտէր Ձեր անձը Արքեպիսկոպոսական աստիճանի գնահատանքով:

Յօգուտ Ս. Եկեղեցւոյ, Հայ Նուիրապետութեան, Մխիթարեան Միաբանութեան, հայ գրին եւ հայ մանկուոյն՝ Ձեր Իե ամեայ արդիւնաբեր գործունէութիւնը, ինչպէս նաեւ Ձեր աւետարանական եւ հայրական վարչութիւնը՝ այս արժանավայել եւ արդար ու հեղինակաւոր պսակումը պատրաստեցին:

Կը մաղթենք որ, ինչպէս քառորդ դարու մէջ, գիտցաք կրկնապատկել Ս. Ղազարու կղզեակը՝ իր տարածութեամբ, իր տպարանով, իր անդամներու երիտասարդ եւ պատրաստուած փաղանգով, նոյնպէս ալ շարունակէք այս Ձեր առաքելական գործը աւելի եւ շատ աւելի երկար տարիներ, եւ հարիւրապատիկով մխիթարէք հայ ժողովուրդը եւ Երանաշնորհ Մեծ Սեբաստացին հոգին:

Արհիապատիւ Գերապայծառ Տէր, իմ անձնական խնդակցութիւններուս եւ մաղթանքներուս կը միացնեմ նաեւ Լեւոնեան Վարժարանի բոլոր անդամներուն զգացումները: Վասնզի, Մխիթարեան միաբանութեան ուրախութիւնը, ուրախութիւնն է նաեւ Լեւոնեան Վարժարանի հաստատութեան:

Օր առաջ, Ս. Օծման «ԱՐԺԱՆԻ»ն երգելու սպասումով,

Ձեր Արհիապատիւ Տէրութեան Ս. Աջը համբուրող եւ հայրական աղօթքներուն ապաւինող՝

Խոնարհ ծառան
ՆԵՐՍԷՍ Վ. ՍԵԹԵԱՆ
Մեծաւոր Ք. Լեւոնեան Հայ Վարժարանի

Պոլիս, 10 Օգոստոս 1960

Գերապայծառ Տէր,

Մեծ գոհունակութեամբ իմացայ որ Ձեր Աբբայութեան քսանեւհինգամեայ յաջողութեամբ եւ արդեամբ լրացուցած էք, եւ կը պատրաստուիք դայն վայելչապէս տօնելու:

Յաւելով որ ներկայ չպիտի կրնամ ըլլալ սոյն ուրախալի տօնախմբութեան, կը խնդրեմ որ հաճիք ընդունիլ, իմ յարգանաց եւ գնահատանքի անկեղծ հաւատիքը, եւ միանգամայն դեռ երկար տարիներ շարունակելու մաղթանքներս՝ Ձեր հոգեւոր եւ բարեխնամ գործունէութիւնը, Մեծն Մխիթարայ այնչափ սիրելի եւ ազգօգուտ Միաբանութեան գլուխը:

Ձեր նուաստ ծառան
ԼԵՒՈՆ Վ. ՔԷՉԷՃԵԱՆ

Հայ Կաթողիկէ Ժողովրդապետութիւն

Պուենոս Այրէս, 30 Հոկտ. 1960

Արհիապատիւ Գերապայծառ Տէր,

Ձեր Արհի Տէրութեան Եպիսկոպոսական ձեռնադրութեան լուրը պաշտօնապէս իմացանք «Մասիս» շաբաթաթերթէն. շատ մեծ եղաւ մեր ուրախութիւնը սակայն ոչ անակնկալ մը, քանի դիտնալով Ձեր Արհի Աբբահայրութեան բարձր արժանիքներու երկարամեայ վարոպանծ գործունէութիւնը՝ որպէս հաւատարիմ զաւակը Սեբաստացւոյն ու Անոր արժանաւոր յաջորդը:

Թէեւ ցաւ ի սրտի ֆիզիքապէս կը բացակայինք այս արտակարգ հանդիսութենէն, սակայն մենք մեծապէս հրճուեցանք ի տես այս շատ յարմար եւ ազնիւ անուանումին համար որ անշուշտ մեր յոյժ սիրելի Քահանայապետին հայասիրական զգացումներուն արդիւնքն է:

Ուստի Արհի Գերապայծառ Տէր, պարտք կը զգանք մեր ու մեր հայ կաթողիկէ հասարակութեան անունով ջերմագին շնորհաւորութիւններ յայտնելու Ձեր Արհի Տէրութեանը՝ խնդրելով Աստուծմէ տակաւին երկար տարիներ վարելու Աբբահայրութեան Ձեր ծանր սակայն քաղցր լուծը ի մեծադոյն փառս Աստուծոյ եւ յօգուտ Հայ Ազգին:

Խնդրելով Ձեր հայրապետական օրհնութիւնը մեր բոլորիս վրայ կը մնանք ի համբոյր Սուրբ Աջոյդ:

Ձեր Արհի Տէրութեանը խոնարհ ծառաները
ՆԵՐՍԷՍ Վրդ. ԳԱՐԱՊԱՇԵԱՆ
ՊԵՏՐՈՍ Վրդ. ԳԱՎՈՒՔԵԱՆ

Կլիվիցէ (Փոլոնիա), 26 Դեկտ. 1960

Արհիապատիւ Գերապայծառ Տէր,

Շատ ուրախացայ երբ լսեցի որ Սրբազան Քահանայապետը մեծարած է զՁեզ Եպիսկոպոսական պատուով: Կը խնդրեմ որ հաճիք ընդունիլ իմ սրտագին մաղթանքները, թող Աստուած պարգեւէ Ձեզի առաջուրէն իր շնորհքներն, եւ առողջութիւն տայ որպէսզի կարենաք աշխատիլ Ս. Եկեղեցւոյ պայծառութեան:

Մեծապէս ուրախացայ նաեւ լսելով որ Գերպ. կարապետ Ամատունին ալ Եպիսկոպոս անուանուեր է:

Ս. Ծննդեան եւ Նոր Տարւոյն առթիւ կը ներկայացնեմ իմ ջերմագին մաղթանքներս Ձեզի ու բոլոր Հայրերուն:

Կը յանձնեմ զիս Ձեր սրտ. աղօթքներուն, որպէսզի կարենանք յարատեւել մեր զբաղումներուն մէջ:

ՀՀեզ կը յանձնեմ մեր հրաշագործ Տիրամօր:

Մնամ Ձերդ աղօթարար
ՏԷՐ ԳԱԶԻՄԻՐ ՌՈՇՔՈՑ

Փարերսըն, 10 Փետր. 1960

Եկեղեցի Ս. Սրտի

Արհիապատիւ Գերապայծառ Տէր,

Կաթողիկէ թերթէ մը ուրախութեամբ լսեցի որ Ս. Աթոռը զՁեզ Եպիսկոպոսութեան աստիճանին բարձրացուցեր է: Կը փութամ Ձեզի ներկայացնելու շնորհաւորութիւններս, աղօթելով որ Աստուած պարգեւէ երկար կեանք՝ ծառայելու Իրեն, Եկեղեցւոյ եւ Ձեր Միաբանութեան:

Կը վերյիշեմ Ձեր այցելութեան երջանիկ օրերը այս եկեղեցւոյն եւ իր քահանային, աղօթելով որ Աստուած պարգեւէ երկար կեանք՝ ծառայելու Իրեն, Եկեղեցւոյ եւ Ձեր

նային: Կը խնդրեմ որ Ձեր Արհիապատիւ Տէրութիւնը իր սեփական տունը նկատէ այս բնակարանը՝ երբ հաճի այցելել Ամերիկան:.....

Հաճեցէք ընդունիլ իմ խորին յարգանքներուս հաւաստիքը:

ՏԷՐ ՊՕՂՈՍ ԴՈՒՇԱԿՃԻ

Միաբանութիւն՝ Քերց Անարատ Յղութեան

Հռոմ, 26 Հոկտ. 1960

Արհիապատիւ Գերապայծառ Տէր,

Վենետիկի խաղաղաւէտ լճակին վրայ կանգնած՝ Ս. Ղազարու կղզեակէն, մտքի լուսաւորութեան օրրանէն, հրճուալից արձագանդներ ձայնեցին մինչեւ Մոնթէվիդէոյի Մայրավանքս, ուր հայ կուսաններու հոյլը հոգեհարազատ խանդով ողջունեց աւետարեր լուրը Ձեր Եպիսկոպոսական աստիճանի բարձրացումին, որ կը զուգադիպի Արբահայրութեան քսանհինգամեակին:

Աստուածային Նախախնամութիւնը քրիստոնէութեան արշալոյսին իսկ՝ հնորհած է բազմաչարչար Ազգիս անզուգական հայրապետներ, անձնազոհ հովիւներ, որոնք դիտցած են իրենց յանձնուած հօտին վշտերն ամոքել իրենց զոհողութեան կեանքով եւ վարչական ձիրքերով: Արհիապատիւ Գերապայծառ Տէր, միթէ Դուք ալ այդ բարի եւ քաջ հովիւներէն չէ՞ք... Ցիսուսի պատգամն է. «Հովիւ քաջ զանձն իւր դնէ ի վերայ ոչխարաց իւրոց». Դուք Քրիստոսի պատգամաւոր՝ դրած էք Ձեր թանկագին կեանքն ի սպաս Ս. Եկեղեցւոյ եւ Ազգիս փրկութեան, նուիրուած էք հայ երիտասարդութեան դաստիարակութեան, կը ջամբէք հայ մանկտւոյն առատ սնունդ՝ որ կրօնքի եւ ազգի մեղրածոր կենսահիւթերէ համադրուած է, միշտ վեր պահած էք քահանայութեան վսեմ կոչումը Ձեր անբասիր վարքով, որուն ի տես՝ Աստուած ամենաբարին բարձրացուց զՁեզ Արբահայրութեան պաշտօնին, զոր կը վարէք արժանապէս երկար տարիներէ ի վեր, արդիւնաշատ Միաբանութիւնդ առաջնորդելով Մեծին Մխիթարայ գծած լուսաւոր ուղիէն, նոր խոյանքներով ծաղկեցնելով զայն Ձեր զգօն ղեկավարութեամբ:

Այսօր՝ այդ անձնուէր ջանքերուն պսակումն է որ կը տրուի Ձեզ Եպիսկոպոսական ձեռնադրութեամբ: Զկարենալով բախտ ունենալ անձամբ ներկայ ըլլալու սոյն չքեղ հանդիսութեան, հեռուէն կը մասնակցինք Ձեր հոգեւոր զաւակներուն խնդութեան, եւ կը մաղթենք Գերամեծար Հօրդ մեր լաւագոյն բարեմաղթութիւններն եւ ամենաջերմ շնորհաւորութիւնները:

Աջահամբոյր խորին յարգանօք՝ կը հայցենք Ձեր հայրենի ասուածաւանդ օրհնութիւնը: Մնամ Արհիապատիւ Գերապայծառ Տէրութեանդ խ. ա.

Բ. ԷԼԻԶ ՊՕՅԱՃԵԱՆ
Ընդհ. Մեծ. Քերց Անարատ Յղութեան

Ազգականներ, Հայ Հաստատութիւններ ու Բարեկամներ

Հալէպ, 26 Հոկտեմբեր 1960

Արհիապատիւ Գերպ. Սրապիոն Ուլուհոճեան,

Որքան պիտի ուզէի փոխանակ գրով յայտնելու զգացումներս եւ դիս յուզող խորհերս, անձամբ ներկայ գտնուելով միացնել իմ ձայնս քեզ շրջապատող եղբայրակիցներուդ: Բարեբախտաբար ընդհանուրիս կողմէն ցանկալի եւ սիրելի էակ մը ներկայ պիտի ըլլայ, որուն խօսքերէն պիտի լսես նաեւ արձագանգը մեր ներաշխարհին ալեկոծող յոյզերուն:

Պարտինք անհունօրէն երախտապարտ ըլլալ հանդէպ ամենաբարի Արարչին եւ խորապէս շնորհապարտ Սրբազան Քահանայապետին որոնց շնորհիւ արժանի սեպուեցար եկեղեցական բարձրագոյն աստիճանին, ոչ միայն միաբանական կազմը՝ այլ մեր ճաւուր հարազատներ, բարեկամներ անխառն հրճուանքով համակուեցան երբ իմացան հռաւորով աւետիսը, բարի լուրը դիմաւորեց մեզ Պիքֆայեայի բարձունքին Ընծայարանի մէջ, հաղորդեցին զայն Հ. Իգնատիոս եւ Հ. Աւետիք Վարդապետները:

Յանիժամ վարանող քայլերիս որոշումը ողջունուեցաւ անձամբ ներկայ ըլլալու կապակցութեամբ: Պիտի դայ ըմբոշխնելու համար քու կեանքիդ հանդիսաւոր չքեղաշուք պահը, որ իր ալ կեանքի վսեմ վայելչութիւնն մին պիտի դառնայ, եւ պիտի երթայ պատմելու հեռաւոր սիրելիներուն տեսածն ու լսածը զանոնք ալ հաղորդակից ընելու իր ապրումներուն:

Ձեմ կրնար շղթալ տեսակ մը ափսոսանքի զգացում եւ մխանգամայն խլրտումը նախանձի–տառապանքի օրերուս սփոփարար պահապան հրեշտակը եղար ու հայրաբար գորովեցար եւ ժպտագին խրախուսեցիր զիս մինչեւ որ հասնիմ հանդրուանը ձգտումներուս: Փա՜ռք Աստուծոյ, յաջողութեամբ պսակուեցան մեր յոյսերն ու ջանքերը: Երբ կը մտաբերեմ ու կը վերապրիմ տագնապալից փուլերը զպրոցական եւ ուսանողական կեանքիս, անոնց ընդելուզուած եւ անբաժան կը ցոլայ բարութեամբ ժպտուն պատուին, սրբազան նուիրագործուած բազատներէ, քանի՛ քանիներու բաշխեցիր բարութիւնդ եւ արդ անոնք ալ խնդակից են, եւ ի լուր քեզի շնորհուած, արժանաւորապէս ընծայուած պատուին, սրբազան նուիրագործումին, կը հրճուին եւ գոհունակութիւն կը զգան: Իցի՛ւ թէ կարելիութիւն ունենային բոլոր երախտաւորները համախումբ ներկայ գտնուիլ չքեղաշուք արարողութեան, որու ընթացքին մեր սիրելի Հոգեւոր Տիրոջ հայապարմ Վսեմաշուք Միրանաւորի ձեռամբ պիտի օծուիս Արքեպիսկոպոս:

Արուսեակին հետ կու գանք, ինչպէս նաեւ ձաղուկներս ալ, մեր որդիական երախտագէտ սրտին զգացումներով ակաղձուն ջերմ եւ անկեղծ մաղթանքները յայտնելու, խնդրելով ամենաբարի Տիրոջմէն որ պարգեւէ կեանքի ողջութիւն, առողջութիւն եւ արդիւնաւէտ գործունէութիւն: Թող Երանաշնորհ Մեծն Մխիթար եւ մայրագորով Տիրամայրը բարեխօս կանգնին եւ բարիքներ տեղացնեն Միաբանութեան վրայ:

Ցանձնելով մեզ հայրական օրհնութեանդ եւ ներփակելով սիրոյ եւ կարօտի ջերմագին համբոյրներ,

Մնամ քոյդ սիրով
ԱՀԱՐՈՆ ԽԱՉԱՏՈՒՐԵԱՆ

Հայլընտ Բարբ, Միչ· 1 Սեպտ· 1960

Սիրելի եւ Թանկագին Արբահայր,

Մինչ ես սկսած եմ անխօս եւ բաւականին կծկուած կեանք մը անցընել, ծովերէն այդ կողմը, յուզիչ, ողեւորիչ ու փառաւոր դէպքեր կը պատահին:

Լուռ մնալ ու չՀանալ Թուղթին անցընել ուրախութեան եւ հպարտանքի զգացումներս, կը նշանակէր մեղանչել իմ շատ սիրած մէկ անձնաւորութեան, մեր ընտանիքի սիրելի եւ Թանկագին քեռիին հանդէպ:

Աստուածահաճոյ, հանրային եւ նուիրական մէկ Աթոռի ուխտաւորն ես դուն: Փոստաբաշխ, ապացուցուած, ուղիղ ու անսասան մէկ կեանքով, որուն 25 տարին տեւաբար մէկ նուիրական Աթոռ գրաւեց: Մէկ անգամ չէ որ Միաբանութեան ուխտեալ Հայրերուն վստահութիւնը շահեցար, այդ՝ կրնար ըլլալ պատահականութեան արդիւնք. ապրուած եւ աշխատանքի նուիրուած 25 տարիներու մէջ, Միաբանութեանդ խոհուն եւ արժէքաւոր անդամները քեզ չորս անգամ նոյն Աթոռին յարմար դատն եւ քուէարկեցին իրենց ազատ ու զաղտնի քուէներովը:

Աւանդաբար, ցկեանս չէիր կոչուած այդ պաշտօնին, այլ աշխատանքի, նուիրումի եւ գործին յատուկ ամէն առաւելութիւնները ունենալով ընտրուեցար:

Ասիկա բացառիկ եւ զուցէ Նախախնամութեան կողմէ տրուած դիրք մըն է, որ կրնար չունենալ ցկեանս նման պաշտօնի մը կանչուած Արքեպիսկոպոսները···:

Քանըհինգ տարի Արբահայր Վենետիկի Մխիթարեան Մայր Միաբանութեան: Պատմութիւնդ արձանագրեց անջնջելի գրերով: Համեստ մարդ մըն ալ այս տողով, հեռաւոր Ամերիկայէն քեզի կ'ըսէ· — Վարձքդ կատար, սիրելի Արբահայր:

Օտարները որ մեր լեզուն չեն հասկնար, արդար են մեզի հանդէպ: Տարօրինակ համակրանք մը ունէի առաջին իսկ օրէն Յովհաննէս Իգ Սրբազան Պապին հանդէպ: Կրկնապատկուեցաւ: Ան կրցաւ գնահատել անչահախնդիր ու վաստակաւոր աշխատաւորը, շնորհելով հոգեւորական դասու վերին աստիճանը: Անսահման ուրախութեան եւ ոգեւորութեան առիթ մըն է նաեւ ասիկա ինծի համար: Եպիսկոպոսական իրական թուականդ կ'ուզեմ գիտնալ, նորէն չթերանալու համար: Ասպետը խելք չէր ըրած խորհրդակցելու, եւ Եւդինէն ալ, հակառակ իմ յանձնարարութեան, պարզ ըսեմ, բոլորովին մոռցեր էր Օգոստոս 14ը յիշեցնելու ինձ: Ակամայ բայց մեծ թերացում մը ունեցայ այդ առթիւ, բայց դիս կը ճանչնաս իմ հոգիիս ամենազգայուն կողմերովը: Կը մաղթեմ քեզ երկար կեանք. արդէն եղաւ կեանքդ բեղուն, աւելին պէտք չունիս. ինքզինքս նկատելով Միաբանութեանդ ինքնագիր եւ կամաւոր մէկ եղբայրը, հոգեւին կը շնորհաւորեմ քեզ եւ իմ սիրելի Միաբանութիւնը, անխախիտ իր բոլոր Հայրերով, չմոռնալով նաեւ Եղբայրը···:

Բոլորս՝ Եւդինէն, Պերճուհին, Վազինակը, Ռոստոմը, Մարգրիտն ու ձագուկները կը համբուրենք քեզ:

Սիրով՝
Կ. ԹԱՆԷՐՃԵԱՆ

Հայկական Բարեգործական Ընդհանուր Միութիւն

Փարիզ, 28 Հոկտեմբեր 1960

Գերապատիւ Հայր,

Ուրախութեամբ տեղեկացանք թէ յառաջիկայ Կիրակի, 30 Հոկտ·ին պիտի կատարուի Ձեր եպիսկոպոսական ձեռնադրութիւնը Վսեմ· Կարտինալ Գրիգոր Պետրոս ԺԵ Աղաճանեանի կողմէ:

Մեր ուրախութիւնը աւելի մեծ է, որովհետեւ այս պատիւը կ'ընծայուի, իբրեւ վարձատրութիւն Ձեր 25ամեայ արբահայրութեան, զոր ցարդ վարեցիք արժանաւոր եւ արդիւնաւոր կերպով:

Այս առթիւ կու դանք Ձեզի յայտնել մեր ջերմ շնորհաւորութիւնները: Կը մաղթենք

որ դեռ երկար տարիներ շարունակէք Ձեր մեծանուն նախորդներուն գործը, ի փառս հայ ազգին եւ իր դարաւոր մշակոյթին որուն ազնակատարութիւնը կը զուգադիպի ներկայ ամսուն:

ՅՈՎՀԱՆՆԷՍ ՊՕՂՈՍԵԱՆ
Ատենադպիր

ԳՐԻԳՈՐ ՊԱՀՐԻ
Ատենապետ

Հ· Բ· Ը· Միութեան Եւրոպայի Կեդր· Յանձնաժողովի

Հայ Կրթական Հիմնարկութիւն

Պոսքըն, 21 Հոկտ· 1960

Գեր· Սրբազան Հայր,

Սրտի անհուն խնդութեամբ ստացանք լուրը Սրբազնութեանդ Արքեպիսկոպոսական ձեռնադրութեան:

Մեզի համար ցաւ էր, որ չկարողացանք ներկայ գտնուիլ պատմական այդ արարողութեան: Կրնաք վստահ ըլլալ, որ բոլորիս սրտերը ուրախութեամբ եւ հպարտութեամբ լեցուած են այս առթիւ: Աւելի քան արժանի էք պատուին եւ աստիճանին: Հայ Կրթական Հիմնարկութեան կողմէ՝ խորապէս կը շնորհաւորեմ Ձեզ եւ կը մաղթեմ երկար կեանք եւ կարողութիւն՝ շարունակելու Ձեր սրբազան առաքելութիւնը:

Ակնածանքով՝
ԲՐԻԶԱՆԴ ԿՌԱՆԵԱՆ

Ժընեւ, 9 Օգոստոս 1960

Յոյժ սիրելի եւ յոյժ յարգելի Գերապայծառ,

Մի քանի օրէց ստանալու էք Ձեր արբահայրութեան 25-րդ տարեդարձը առողջ եւ կայտառ վիճակի մէջ, ինչպէս Ձեզ տեսայ սրանից մօտ 2 ամիս առաջ: Այդ օրը անմոռանալի կը մնայ բոլոր նրանց համար, որոնք Ձեզ ճանաչելու բախտը եւ պատիւն են ունեցել եւ սրանց յայտնի է Ձեր արժանիքը: Մխիթարեան «Հանրապետութեան» հողը, Ս· Ղազարը, կրկնապատկուեցաւ, տպարանը ստացաւ բոլորովին ուրիշ կերպարանք· մի խօսքով վանքի դիրքը եւ համբաւը տարածուեցաւ Սիւիւրի մէջ եւ այսօր ամէն հայ գիտէ թէ ինչ է Ս· Ղազարը եւ ովքեր են Մխիթարեան Հայրերը: Դուք, սիրելի Գերապայծառ, կարող էք հպարտ լինել Ձեր նորարաց եւ դեռ բացուելիք գպրոցներով, իսկ մեր բոլորին սիրելի, նշանաւոր Մուրատ Ռափայէլեանը իր բոլորովին արդիականացած վիճակով պարծանք է այժմ Մխիթարեան Տան:

Ո՛րչափ պիտի ուզէի այդ մեծ հանդէսին անձամբ ներկայ գտնուիլ եւ մասնակցիլ ազնակատարութեան· բայց դժբախտաբար հանգամանքները այնպիսի մի երեւոյթ ստացան որ ինձ դժուար պիտի լինի ժընեւից բացակայիլ:

Առ այժմ հաճեցէք ընդունել, սիրելի Գերապայծառ, իմ սրտագին մաղթանքները՝ Մեծն Մխիթարի Աթոռին վրայ դեռ երկար տարիներ մնալու առողջ եւ կայտառ վիճակի մէջ:

Ձերդ սիրով եւ յարգանօք՝
ՏՈՔԹ· ՇԱՊՈՒՀ ՓԻԼՈՍԵԱՆ

Միլան, 29 Հոկտեմբեր 1960

Սիրելի Արբահայր,

Հակառակ իմ բուռն ցանկութեան, կարելի չեղաւ ներկայ գտնուիլ անձամբ՝ Ձեր Եպիսկոպոսական Ձեռնադրութեան հանդիսութիւններուն: Բժիշկի պաշտօնը այսպէս անհամ անակնկալներ ունի եւ երբեմն թոյլ չի տար նոյնիսկ մեր տեղէն շարժելու:

Թէեւ հեռու՝ վաղուան արարողութիւններէն, բայց վստահ եղէք, սիրելի Արբահայր, որ հոգիով մասնակից եմ եւ կը բերեմ իմ եւ տիկնոջս սրտագին շնորհաւորութիւններն ու խնդակցութիւնը՝ Արքեպիսկոպոսական աստիճանի բարձր դնահատումին, որուն ամէն տեսակով արժանի է Մեծն Մխիթարի Հաստատութեան ներկայ Առաջնորդը: Մաղթանքներու համազգային արձագանդին կը միացնեմ իմ եւ տիկնոջս բարեմաղթանքներն ալ՝ Ձեր արեւշատութեան եւ բեղուն գործունէութեան:

Իտալիոյ Հայոց Վարչութեան կողմէ՝ իմ փոխարէն պիտի ներկայանայ Ձեզի Բժ. Մ. Խանպէկեան, պաշտօնապէս հաղորդելու Իտալահայութեան խնդակցութիւնը եւ բարեմաղթանքը:

Խորին յարգանքներով եւ սիրով
Բժ. Ե. ԱՐԶՈՒՄԱՆԵԱՆ

Նիւ Եորք, 24 Հոկտ. 1960

Թանկագին Արբահայր,

Հոգեշահ ուրախութեամբ իմացայ Ձեր Արքեպիսկոպոս ընտրուելուն հիանալի լուրը:

Այժմ որ իրականութիւն է այլեւս ընդհանուրին համար այն յարգն ու կարգը՝ որ սրտիս մէջ կար արդէն Ձեր արժանաւոր անձին հանդէպ՝ թոյլ տուէք որ արդարօրէն հպարտանամ Ձեր շնորհիւ մեզի՝ Մխիթարեաններուս հասած պատիւով, եւ սրտանց շնորհաւորեմ Ձեզ՝ Ձեզ սիրողներուն եւ Ձեզի հարազատներուն հետ...

Համբուրելով Ձեր Աջը, խորին յարգանօք

ԱՐԻԷԼ ԱՃԷՄԵԱՆ

Նիւ Եորք, 10 Օգոստոս 1960

Գերապայծառ Արբահայր,

Հարազատի մը զգացած բերկրանքով՝ լսեցի հայ մամուլէն որ այս Աստուածածնի Կիրակին Ձերդ Սրբազնութեան Արծաթեայ Յոբելեանը կը տօնուի որպէս Արբահայր:

Ի խորոց սրտից կը մաղթեմ որ երկար, շատ երկար տարիներ հաստատուն կենաք Մեծն Մխիթարի Մխիթարայ Աթոռին, ու Ձեզ դնահատողները հեռուից եւ մօտից աջհամբոյրի դան, ինչպէս երբեմն դուռը կը բախէինք ալեզարդ Հ. Կիւրեղեանին:

Մաղթելով Ձեզ կորովալի եւ բարեբեր տարիներ մնամ աջհամբոյրիւ.

Իբրեւ երախտապարտ սան
ՏՈՌԹ. ԱՐՄԵՆԱԿ ԱԼԻԽԱՆԵԱՆ

Ապէրտին, 3 Օգոստոս 1960

Սիրելի եւ յարգելի Արբահայր,

Հակառակ մեր ջերմ փափաքին անկարելի պիտի ըլլայ ներկայ ըլլալ ընտանեօք եւ մասնակցիլ Ձեր Արբայութեան քսանեւհինգամեակին:

Ձեր ուրախութեան մասնակից ենք սրտով եւ հոգւով եւ կը մաղթենք որ Աստուած Ձեզի երկար կեանք պարգեւէ ծառայելու համար յիսնամեակը:

Ներփակ փոքրիկ գումար մը կը զրկեմ մասնակցելու Մխիթար Արբահօր արձանին համար:

Խորին յարգանօք Ձեր սուրբ Աջը կը համբուրենք:

ՏՈՌԹ. ՆՈՒՊԱՐ եւ ԱՆԱՀԻՏ ԱՐՍԼԱՆԵԱՆ

Միլան, 23 Օգոստոս 1960

Սիրելի եւ յարգելի Գերպ. Սրապիոն Վրդ. Ուլուհոճեան,

Թոյլ տուէք ինձ, սիրելի Ուսուցիչս, վերջին անգամ ըլլալով, Ձեզ կոչել ա՛յն մակդիրը, — Գերպծ. Սրապիոն Վրդ. Ուլուհոճեան, — որուն աւելի քան 25 տարիներէ ի վեր վարժուած էին սիրոս եւ դրիչս:

Ու հիմա, ի սրտէ շնորհաւորութիւն Ձեր Արքեպիսկոպոսական ընտրութեան աւետիսին համար, որ, պատմական եղելութեան մը բարեբաստիկ վերադարձն է ազգօգուտ Միաբանութեանդ յարկին տակ:

Կամքէ անկախ պատճառներու բերումով, չկրցայ ներկայ ըլլալ Ձեր Արբայութեան 25 ամեայ Յոբելենական հանդէսին եւ անոր յաջորդող ուրախութեան սեղանին, որ ինձ համար պիտի ըլլար, ինչպէս ընդգծած եմ նաեւ Վեր. Հ. Եղիա Վրդ. Փէչիկեանի ուղղած նամակիս մէջ՝ հոգեկան մխիթարութիւն մը եւ առանձնացում–ձերբազատում մը՝ կեանքի առօրեայէն:

Շնորհակալութիւն՝ Ձեր օրհնութեանց եւ ողջոյններուն համար:

Խորին յարգանօք եւ սիրով՝
ԱՐԱՄԱՅԻՍ ՍՐԱՊԵԱՆ

Պէյրութ, 14 Օգոստոս 1960

Առ Գերպծ. Հ. Սրապիոն Վրդ. Ուլուհոճեան,
Արբահայրութեանդ 25 ամեակին առիթով.

Կը հաչէր հովը, ալիքները կը բախէին նաւուն կողերուն. Ձեր ամո՛ւր ձեռքերուն մէջ առիք դեկը. նաւը չարունակեց իր յաղթական ընթացքը՝ դէպի Լոյս:

Դալա՛ր մնայ Ձեր ձեռքը, Ձեր սիրտը, Ձեր միտքը:

Կը հայցեմ Ձեր աղօթքը:

ՀՐԱՉ ՔԱՋԱՐԵՆՑ

Պէյրութ, 12 Հոկտ. 1960

Արհիապատիւ Հ. Սրապիոն Արքեպիսկ. Ուլուհոճեան,

Ճանչցայ Ձեզ՝ վարդապե՛տ երիտասարդ, դաստիարակ եւ ուսուցիչ՝ բարեսիրտ եւ բարեացակամ,

Ճանչցայ Ձեզ՝ Արբահա՛յր ընտրեալ, արթո՛ւն պահակ, դեկավար ճարտար:

Կ'ողջունեմ Ձեզ՝ Արքեպիսկոպո՛ս մեծարժան:

Կը հայցեմ Ձեր աղօթքները:

ՀՐԱՉ ՔԱՋԱՐԵՆՑ

Պուէնոս Այրէս, 23 Դեկտ. 1960

Գերապայծառ Տէր,

Ձեր Արքահայրութեան արդիւնաւոր քսանըհինգամեակին եւ Եպիսկոպոսական աստիճանի բարձրանալուն կրկնակ առիթներով ջերմապէս կը շնորհաւորեմ զՁեզ, մաղթելով որ Նախախնամութիւնը Ձեզի երկար եւ առողջ տարիներ պարգեւէ, որպէսզի աւելի կորովով շարունակէք Մեծն Մխիթարի գործը, ի փառս մեր տառապեալ ժողովուրդին:

Վենետիկ այցելութիւնս շատ կարճ եղաւ, ափսո՜ս...: Սակայն կը մտածեմ այլ առիթով մը աւելի երկար մնալ եւ վայելել Վենետիկը. մանաւա՛նդ հայ Վենետիկը՝ Ս. Ղազարը:

Որդիական ակնածանքով
ՎԱՀԷ ՊԱՀԱՏՐԵԱՆ

Աղեքսանդրիա, 23 Հոկտ. 1960

Սիրելի Արքահայր,

Աշխարհի չորս ծագերուն գտնուած ամէն մէկ Մխիթարեան սանի մը սիրտը, այսօր, բացառիկ ուրախութեամբ մը եւ հպարտութեամբ մը կը տրոփէ Ձերդ Արքեպիսկոպոսութեան Ս. օծման աննախընթաց առիթով: Եթէ իւրաքանչիւր Մխիթարեան սան՝ Ձեր ոտքերուն՝ որդիաբար վարդ մը զետեղէր, Ս. Ղազարու կղզին՝ ամբողջութեամբը՝ վարդաստան մը պիտի դառնար: Եւ եթէ, այդ վարդերով՝ ուղեւոյթինք դափնեպսակ մը հիւսել, ան պիտի անցնէր ոչ միայն Ձեր լուսաւոր ճակտին սահմանները այլեւ Ս. Ղազարու կղզւոյն ալ սահմանները ընդգրկելու համար աշխարհի հինգ երկրամասերը, քանի որ այդ հինգ երկրամասերուն մէջ կը գտնուին սրտեր որոնք զՁեզ ճանչցած են, Ձեր հայրական շունչը եւ խնամքը վայելած՝ երախտագիտութեամբ լեցուած են

որպիսին է իմս
որդիական սրտաբուխ մաղթանքներով
Յ. ԱՆՍՈՒՐԵԱՆ

Փալիֆոռնիա, 8 Նոյ. 1960

Շատ սիրելի Արքեպիսկոպոս եւ Արքահայր Ուլուհոճեան,

Այս քանի մը տողերով, կու գամ շնորհաւորելու Ձեզ՝ Ձեր Արքեպիսկոպոս ձեռնադրութեան առթիւ: Անցեալ Կիրակի կ'ուզէի հեռագրով շնորհաւորել, բայց, մտածեցի, անձնական այս քանի մը տողերը աւելի պատշաճ են:

Ամէն անոնք, որոնք պատիւն ունեցած են Ձեզ ճանչնալու, բոլորն ալ կը խնդակցին եւ ուրախ են որ Արքեպիսկոպոսութիւն կը մատուցուի շատ արժանաւոր Մխիթարեան Ծառայի մը, իսկական հայու մը, ճշմարիտ մարդու մը եւ լաւ հայ կղերականի մը:

Իրրեւ Ձեզի ծանօթ եւ բարեկամ, դարձեալ խնդակցութիւններս: Տիկին Քարեան եւս կը միանայ ինձ հետ:

Անկեղծօրէն՝
ՔԱՐԵԱՆ

Փարիզ, 24 Սեպտ. 1960

Արհիապատիւ Հ. Սրապիոն Արք. Ուլուհոճեան,

Ձեր 25 Օգոստոսի պատուական նամակը ինձ մեծ ուրախութիւն պատճառեց:

Ջերմապէս կը խնդակցիմ Գատ. Միաբանութեանդ Վ.Վ. Հայրերուն բերկրանքին որ ունեցան վերսին, յետ 39 տարիներու սպասման, իրենց Վանքին արժանընտիր Ընդհ. Աբբայ Արքեպիսկոպոս մը յանձին Ձեր Արհիապատուութեան:

Վստահ եմ որ, ինձ պէս Միաբանութեանդ բոլոր բարեկամներուն եւս մեծ դոհունակութիւն պատճառած է այս բարերասիրտ լուրը:

Խորին շնորհակալութեամբ ստացայ Ձեր Արծաթեղէն Յոբելեանին առթիւ ինձ նուիրած յիշատակ Սիրտ Յիսուսի գեղեցիկ պատկերը:

Երախտապարտ եմ նաեւ Ձեր հայրական սիրով ինձ եւ հարազատներուս բաշխած օրհնութեան եւ ըրած անկեղծ մաղթանքին համար:

Խոնարհաբար համբուրելով Ձեր Աջը
կը մնամ միշտ Ձերդ անձնանուէր
ՕԹՈՆ Յ. ՀԷՔԻՄԵԱՆ

Միլան, 12 Օգոստոս 1960

Սիրելեալ Գերապայծառ,

Ուրախ եմ որ ողջմտութեամբն Աստուծոյ բախտը կ'ունենամ ներկայիս շնորհաւորելու Ձեր սրբութեան Արքահայրութեան քսանըհինգամեայ բեղմնաւոր եւ փառաւոր տարեդարձին տօնակատարութեան Յոբելենական հանդիսութիւնները:

Այս բարեդէպ եւ ուրախ առթիւ ի խորոց սրտի կը մաղթեմ որ Աստուած Ձեր կեանքը երկար եւ երջանիկ պահէ՝ որպէս զի կարենաք Ձեր ազգօգուտ գործունէութիւնը շարունակել ընդմիշտ ի փառս եւ ի պատիւ Մեծին Մխիթարայ Սերաստացւոյ, իր յաջորդներուն՝ ինչպէս նաեւ բարձրանուն Հայր Ղեւոնդ Ալիշանի եւ իր նմաններուն:

Աստուած անչարժ եւ անսասան պահէ Ձեր սրբազան զոյգ հաստատութիւնները եւ վարձատրէ զՁեզ երկնային պարգեւօք:

Ներեցէք որ կամքս անկախ պատճառներով չի կրցայ անձամբ ներկայ գտնուիլ. մատչելով ի համբոյր սուրբ Աջոյդ՝ կը մնամ կարօտ Ձեր աղօթից օժանդակութեան:

Ձերդ՝
ՅԱԿՈԲ ԱԼԻԿՍԱՆԵԱՆ

Փարիզ, 30 Հոկտ. 1960

Արհիապատիւ Ս. Արքեպիսկոպոս Ուլուհոճեան,

Այսօր Կիրակի առաւօտ, այն պահուն երբ, Աստուածահաճոյ կարգադրութիւն մը կը պահէ Մխիթարեան Ուխտը եւ իր 25 ամեայ վաստակաւոր արժանընտիր Յոբելեար Առաջնորդը, Արքեպիսկոպոսական սրբազան վերելքով, Մխիթարեան 25 ամեայ վաստակաւոր ուրիշ յոբելեար մը, կ'աղօթէ իր խրճիթին մէջ, նորապսակ Արքեպիսկոպոսին եւ իր ազգային Միաբանութեան երջանկութեանը համար եւ կը մատուցանէ իր շնորհաւորութիւնները եւ կը հայցէ օրհնութիւն:

Խորին յարգանօք՝
ՋԱՏԻԿ ԽԱՆԶԱՑԵԱՆ

Փարիզ, 15 Օգոստոս 1960

Մեծայարգ եւ Գերապայծառ Հայր,

Արժանընտիր Արքայութեանդ 25 ամեակին առթիւ՝ ներկայիս կու գամ Գերապայծառութեանդ ներկայացնել՝ սրտաբուխ ամենաջերմ շնորհաւորութիւններս:

Կը յուսամ թէ կը յիշէք դիս: Ձեզ ծանօթանալու պատիւն ունեցած եմ ի Վենետիկ

***

եւ ի Փարիզ։ Այդ օրերէն ի վեր ցայսօր Ձեր անձին հանդէպ ունեցած եմ խորին յարգանք, անխախտ համակրանք, անկեղծ սէր։

Միշտ հպարտ իրը նախկին սան Մխիթարեանց, վաթսուն տարիներ համեստ մշակ մը հայ Տիպ ու Տառին, այսօր 80 ամեայ հիւանդագին ծերունի մը, կեանքիս լաւագոյն յիշատակները կը մնան՝ 1890–94ի դպրոցական օրերս, յետոյ՝ 1905, 1910 եւ 1922–23 տարիներու շրջանին Վիեննա եւ Վենետիկ կատարած ուխտաղնացութիւններս եւ հուսկ յետոյ՝ 1928էն սկսեալ՝ Սէվրի Լուսաւորութեան Տաճարին տուած այցելութիւններս։

Ապրի՛ն, յաւերժ ապրի՛ն երկոքին Մխիթարեանք, որոնք 250 տարիէ ի վեր եղած են փառքն ու պարծանքը Հայ Ազգին, Գիրքն ու Գիրքին, եւ այդու իսկական ախոյեանները մեր Ազգապահպանման։

Ամէ՛ն, ի խորոց սրտի, եւ Ձերդ անձնուէր,

ՀՐԱՉԵԱՑ ՏԷՐ ՆԵՐՍԷՍԵԱՆ

Թեհրան, 10 Օգոստոս 1960

Սիրելի Գերապայծառ,

Լսած եմ որ ամսոյս 14 կամ 15ին տօնուելու է Ձեր Արքահայրութեան 25ամեայ Ցոբելեանը։

Ծանօթ լինելով Մխիթարեան Միաբանութեան փառաւոր անցեալին եւ ներկայի ազգօգուտ ու մեղուաջան գործունէութեան եւ հաւատաւոր աւելի քան փառաւոր գալիքին, կու գամ շնորհաւորել Ձեզ եւ մաղթել Ձեր թանկագին անձին պողպատէ առողջութիւն, որպէսզի Ձեր միաբան ազնուաշուք Հայրերուն հետ, ինչպէս մինչ օրս, այսուհետ ալ կարող ըլլաք տանելու Ձեր ուսերուն առած ծանր՝ բայց սուրբ եւ նուիրական գործը։

Թող Նախախնամութեան հովանին Ձեր եւ Ձեր Միաբանութեան վրայէն անպակաս ըլլայ։

Կարօտագին բարեւներս Ձեզ եւ Ձեր Միաբանութեան ազնուաշուք Հայրերուն։

ՍԱՐԳԻՍ ՖՐԱՆԿԵԱՆ

Թեհրան, 6 Օգոստոս 1960

Շատ սիրելի Արքահայր,

Սրտի խոկական եւ անխառն հրճուանքով եւ գոհունակութեամբ տեղեկացայ, որ առաջիկայ Օգոստոս 14ին վանքիդ մէջ տօնուելու է Ձեր վաստակաւոր Արքայութեան 25 ամեայ Ցոբելեանը։

Անձնապէս եւ լրիւ տեղեակ լինելով Մխիթարեան Միաբանութեան ազգօգուտ գործունէութեան, մասնաւորապէս Ձեր բարձր անձնաւորութեան արժանաւոր եւ պատմական ծառայութեան մեր սքանչելի մշակոյթին եւ մեր հանճարեղ ազգի պահպանման եւ տեւականութեան գործին, ինձ համար հոգեկան խորը հիացում է եւ անկեղծ ցանկութիւն տեսնել Ձեր թանկագին Ցոբելեանի տօնակատարութիւնը ամենաարժանավայել եւ փառաշուք կերպով։

Սիրելի Արքահայր, սրտիս ամենամաքուր զգացումներով եւ հոգուս ամենախոր հիացումով շնորհաւորում եմ Ձեր Արքայութեան 25 ամեայ Ցոբելեանը եւ անզուսպ ցանկութեամբ մաղթում եմ Ձեզ կատարեալ առողջութիւն, հոգեկան խաղաղ անդորրութիւն եւ անսպառ եռանդ շարունակելու Ձեր աննման ազգային ու մշակութային գործը, որպէսզի Ձեր բարձր եւ սրբազան հովանաւորութեան ներքոյ օրէ օր բրգաւաճի Մխիթարեան Ուխտի հայրենասիրական ազգօգուտ գործը։

Անկեղծ երկիւղածութեամբ համբուրում եմ Ձեր աջը այս գեղեցիկ պահին։ Բարեւներով եւ սիրով՝

ԴԵՒ

Գամիշլի, 19 Սեպտեմբեր 1960

Արհիապատիւ եւ Գերապայծառ Տէր,

Սրտի մեծ գոհունակութեամբ իմացայ Ձեր Արքեպիսկոպոսական աստիճանին ամբարձումը, զոր ազգային եւ օտար լրագիրներն աւետեցին։ Սիրով կու գամ մասնակցիլ բուռ վանդակ Միաբանութեանդ արդար հրճուանքին։

Այսու, անշուշտ Ս. Աթոռը ուզեց կերպով մը վարձատրել Ձեր 25 ամեայ արդիւնաւոր Առաջնորդութիւնը, եւ իր բարձր գնահատանքին իրը կնիք՝ պարգեւատրեց քահանայական լրման վեհագոյն աստիճանը, Արքեպիսկոպոսութիւնը։

Կը մաղթեմ, Արհիապատիւ Տէր, արեւշատութիւն, նոր եռանդ եւ լիուլի յաջողութիւն Ձեր ստացած բարձր կարգին մէջ, շարունակել կարենալու համար վարչական ազգօգուտ գործունէութիւնը, որ Մխիթարեան Միաբանութեանդ նուիրականագոյն աւանդութիւնն է, եւ զոր ցոյց տուած էք միշտ մատենագրութեան, վարդապետական եւ յատկապէս ազգիս մանկութեան կարող դաստիարակի ասպարէզներով։ Որուն համար մասնաւորապէս ես, իրը ծնող, Ձեր շուքին ներքեւ դեղեցկապէս զարգացող զաւակիս, Գէորգին, իմ խորին շնորհակալութիւնս կը մատուցանեմ, եւ կը շնորհաւորեմ մանաւանդ՝ այսպիսի ընտիր տեսուչ մը կարգած ըլլալնուդ, որ պիտի տայ Ազգին ընտիր եւ բարոյականի տէր մտաւորականներ, որ գիտէ ազգոյ հետ վարուիլ, ըստ պարագային, իրը հայր եւ իրը վարիչ։

Համբուրելով Ձեր սուրբ աջը, աղօթքն եւ անդրանիկ օրհնութիւնը խնդրելով ինձ եւ բոլոր ընտանիքիս համար, մնամ Ձեզ խոնարհ որդի՝

ԲԺ. Ա. ՄՈՄՃԵԱՆ

Ուաթերբաուն, Մասս., 6 Սեպտ. 1960

Սիրելի Արքահայր,

Այսպէս կ'ուզեմ գրել քեզ, որովհետեւ ականջիս շատ քաղցր կը հնչէ մեր Արքահայրը։ Շատ կը ցաւիմ որ 25ամեայ արքահայրութեան յոբելեանի լուրդ ժամանակին չիմացայ։

Ընդունէ իմ եւ տիկին Գարբիէլեանի սրտաբուխ շնորհաւորութիւնները քեզի նուիրուած յոբելեանի առթիւ։

Աբք.ութեան տիտղոսը որ երեւեցաւ թերթերուն մէջ հոգեկան անհուն երջանկութիւն պատճառեց մեզի։

Կուսակրօնութեան սեմպոլ մըն ես դուն ո՛չ միայն քուկիններուդ համար, այլ նաեւ ողջ հայութեան համար։

Այս առթիւ զգտիկ չեղում մը՝ վերջերս լսած եմ հանդուցեալ հօրդ Գ. Ուլուհոճեանի մէկ փոքր դրուագը, քրիստոնէութեան համար ցոյց տուած իր պաշտամունքը — խաչակնքելով 1895 մեծ եղեռնին մահուամբ կը սպառնան հաւատափոխութիւնը։ Ցիկը պատասխանէ մահը կը նախընտրեմ ո՛չ միայն ինձի համար այլ նաեւ զաւակներուս։ Ցիչեցի այս դրուագը, որովհետեւ դուն եւս նոյնպիսի վսեմութեամբ կը պաշտես քրիստոնէութիւնը, օրինակ դառնալով բոլորին։

Արքահա՛յր, չեմ կրնար իրական զգացումներս շարել այս թուղթին վրայ, բայց իրրեւ Դատեմցի, գիւղիս պատմութիւնը շարունակուած կը տեսնեմ հայոց պատմութեան հետ — շնորհիւ Յովհաննէս Եպիսկոպոս Դատմայ, 5րդ դարուն — Սրապիոն Արքեպիսկոպոս Դատմայ 20րդ դարուն։ Ի՞նչ կայ աւելի քաղցր բան՝ քան այս հոգեշահ անուններու տուած հոգեկան երջանկութիւնը։

Որդիական յարգանքներով
Գ. Մ. ԳԱԲՐԻԷԼԵԱՆ

Լէոնիա, Նիւ Ճոսի, 10 Օգոստ. 1960

Սիրելի Գերապայծառ Արբահայր,

Բազմավէպ-ի Մարտ-Ապրիլ կրկնակ թիւը ընդունեցի այսօր եւ տեղեկացայ ծոցը դրուած յայտարարութենէ մը թէ Ձեր նուիրեալ Արբահայրութեան քսանեւհինգամեակը պիտի կատարուի Սուրբ Ղազարու մէջ:

Այս ուրախառիթ դէպքին առթիւ ես ալ կը փութամ՝ որպէս խոնարհ ոմն՝ Ձեզի մատուցանելու այս տողերովը՝ իմ սրտագին շնորհաւորութիւնները եւ մաղթանքները որ Աստուած Ամենակալ Ձեր թանկագին կեանքը երկարէ որ դեռ ուրիշ քսանեւհինգամեակ մը բոլորէք որպէս Արբահայր Մխիթարեան Վանուց եւ Ուխտին, եւ ընէ Ձեզ Իր աստուածային օրհնութեանց սփոիչ մէկ աջը:

Մեր ազգային նուիրական հաստատութեանց մէջ չկայ ուրիշ հաստատութիւն մը ալ, բացառելով Հայաստանեայց Ս. Եկեղեցին, որ աւելի զօրեղ կոչում ըրած է միշտ, եւ կը շարունակէ ընել, սրտիս, քան Մխիթարեան Ուխտը կամ Միաբանութիւնը եւ անոր մատուցած եղական եւ դրական ծառայութիւնները մեր ազգին, դլխաւորաբար մատենագրութեան եւ դաստիարակութեան մարզերուն մէջ: Անայլայլ սիրով սիրած եմ Մխիթարեան Հաստատութիւնը, հիացած եմ անոր անբաղդատելի գործերուն վրայ, եւ կը շարունակեմ սիրել ու հիանալ: Աստուածային պարգեւ մըն էր Մխիթար Արբայ մեր ազգին համար, ճիշտ ինչպէս էին Սուրբն Սահակ եւ Մեսրոպ, ոչ նուազ:

Կը խնդրեմ որ շնորհք ընէք ընդունելու իմ ալ լումաս Մխիթար Արբահօր Յուշարձանին շինութեան համար զոր կը ներփակեմ:

Սիրոյ ջերմ ողջունիս եւ մաղթանաց աղօթիւք,

Մնամ Ձերդ խոնարհաբար
Ա. Ա. ՊԵՏԻԿԵԱՆ

Մարսիլիա, 17 Օգոստոս 1960

Արհիապատիւ Գերապայծառ Տէր
Հ. Սրապիոն Արքեպիսկոպոս Ուլուհոճեան
Ընդհ. Արբահայր Մխիթարեան Միաբանութեան

Վենետիկ – Ս. Ղազար

Անսահման ուրախութեամբ եւ հրճուանքով այսօրուան «Յառաջ»էն (17 Օգոստոս 1960 – Փարիզ) տեղեկացայ թէ Նորին Սրբութիւնը Յովհաննէս ԻԳ Ս. Քահանայապետը Արքեպիսկոպոսութեան աստիճանին բարձրացուցած է Մխիթարեան Միաբանութեան Մայրավանքին բազմարդիւն Արբահայրը:

Այս առթիւ կը յայտնենք, Տիկինս եւ ես, Արհիապատիւ Տէրութեանդ՝ մեր ջերմագին եւ անկեղծ շնորհաւորութիւնները, ու կը մաղթենք Ձեզի տակաւին երկար ու շատ երկար տարիներ առողջ ու հանգիստ՝ յօդուտ եւ ի պարծանս Մխիթարեան Միաբանութեան եւ տառապեալ Հայ ազգիս:

Մատչելով ի համբոյր Ս. Աջոյդ եւ խնդրելով Ձեր հայրական օրհնութիւնը, կը մնանք

Արհի. Հօրդ
Խ. Ծ. եւ Խ. Ա.
Տէր եւ Տիկին ՊԵՏՐՈՍ ՉԱՄԱՐԵԱՆ

ՔԱՀԱՆԱՅԱՊԵՏԱԿԱՆ ԿՈՆԴԱԿ, ԲԱԺԱԿԱՃԱՌԵՐ ԵՒ ՈՏԱՆԱՒՈՐՆԵՐ